

VAPORESSO  
**TARGET** 100

User Manual



Thank you for choosing Vaporesso product. Please read this instruction carefully before use to ensure a perfect experience. If there is any additional requirement about this product, please consult the local agent or contact us through our website: [www.vaporesso.com](http://www.vaporesso.com)

## SPECIFICATIONS

**Dimensions:** 140.3\*28.6\*35.1mm

**POD Capacity:** 5ml/2ml(TPD)

**Coils & Suggested Wattage:**

GTi 0.2Ω MESH Coil (60-75W)

GTi 0.4Ω MESH Coil (50-60W)

**Battery Capacity:** 1 x 18650/21700 Battery(Not Included)

**Output Power:** 5-100W

**Charging Current:** DC 5V/2A,Type-C

**Battery Display :** 0.96" TFT Screen

## PACKING LIST

1 x VAPORESSO TARGET 100 MOD

1 x VAPORESSO iTANK (5ml/2ml TPD)

1 x GTi 0.2Ω MESH Coil (Pre-installed)

1 x GTi 0.4Ω MESH Coil (In-BOX)

1 x Extra Glass Tube

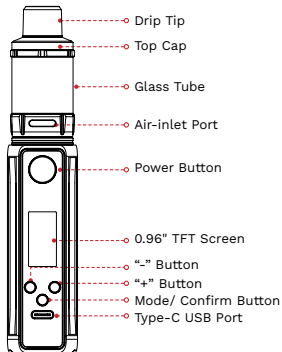
3 x O-ring

1 x Type-C Cable

1 x User Manual

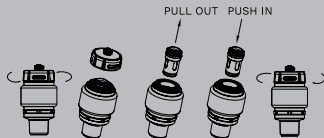
1 x Warranty Card

## EXPLODED VIEW

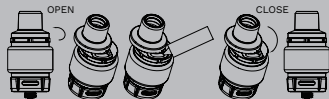


## FIGURES

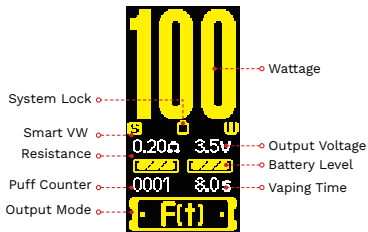
### Figure 1: Replace the coil



### Figure 2: Fill e-liquid



### Figure 3 User Interface



**USE INSTRUCTIONS****1. Install the Tank**

Install the tank to the battery by screwing the 510 thread. Make sure they are firmly connected.

**2. Replace the Coil**

- Unscrew the thread base from the tank;
- Pull out the used coil from the tank;
- Install a new coil to the tank;
- Reattach the thread base into place.

\* Refer to the figure 1.

**3. Fill E-liquid**

- Push the top cap according to the arrow direction;
- fill e-liquid through the hole, then lock the top cap in place after filling is finished.
- Please wait 5 minutes for the e-liquid to soak into the coil completely.

\* Refer to the figure 2.

**4. Adjust the Airflow**

To adjust the airflow volume, please rotate the air-inlet ring on the bottom of the tank.

**5. Power On/Off the Device**

Power on/off: press the power button 5 times in 2s.

**6. Power Adjustment**

TARGET 100 Kit is using the powerful GTi coil platform, and the suggested power need to be noticed before start vaping.

<b>GTi MESH Coils</b>	GTi 0.2 MESH	GTi 0.4 MESH
<b>Suggested Power</b>	60-75W	50-60W

**7. Start Vaping**

Press the power button to enjoy extraordinary vaping experience.

## **8. Charge the Battery**

After connecting the Type-C cable to the battery, the battery indicator and remaining charging time will be showed on the screen.

## **9.Lock or unlock the device**

Press the fire button 3 times, then the +, - and mode buttons will be locked. In the same way, the buttons will be unlocked and the screen will be unlocked.

## **10. Choose a Mode**

1. Long press the mode button for main mode selection ( Pulse Mode/F(t) Mode/VWN Mode).
2. Press the mode button 3 times continuously for secondary menu setting.

### **\*F(t): F(t) MODE (DEFAULT)**

F(t) MODE is by adjusting temperature, heating speed and time, F(t) mode releases the flavors of e-liquid adequately, delivering the perfect balanced tasting experience consistently from the first puff throughout.

### **\*PUL: PULSE MODE**

PULSE MODE is a mode to improve vaping experience through constant voltage output, delivering optimal flavor production, throat hit, nicotine satisfaction, and perfect temperature cloud continuously.

### **\*VWN: VARIABLE WATTAGE MODE/ SIMPLE MODE**

VWN MODE is a normal mode of output wattage, you can according to the coil resistance to adjust the best wattage for your needs. The user interface shows wattage, resistance and puff counter for your immersive vaping experience.

### **\*DIY: DIY MODE**

You can choose traditional VW (H, N, S), VV, BP (Bypass) modes in this section.

### **\*SET: SYSTEM SET**

System setting includes DEFAULT, SMART VW, PUFF, and VERSION options.

SMART VW: when this function is turned on and a TANK is installed, the system will recommend the best power.

## PROTECTIONS

### 1. Short circuit protection & Low resistance protection:

When the load resistance is less than  $0.1 \pm 0.01 \Omega$ , press power button could trigger the short circuit protection or Low resistance protection, the device will close the output, at the same time OLED display will show "SHORT ATOMIZER".

### 2. No load protection:

When no load resistance is detected, press power button could trigger the no load protection, the device will close the output, at the same time OLED display will show "CHECK ATOMIZER".

### 3. High resistance protection:

When the load resistance is greater than  $5 \pm 0.5 \Omega$ , press power button could trigger the high resistance protection, the device will close the output, at the same time OLED display will show "CHECK ATOMIZER".

### 4. Low voltage protection:

When the voltage of the battery cell is lower than  $3.3 \pm 0.1V$ , press power button could trigger the low voltage protection, the device will close the output, at the same time OLED display will show "LOW BATTERY".

### 5. PCBA(Printed Circuit Board Assembly):

When the temperature of the PCBA(Printed Circuit Board Assembly) temperature sensor is higher than  $70 + 5^{\circ}C / -10^{\circ}C$ , press power button could trigger the PCBA (Printed Circuit Board Assembly) over heat protection, the device will close the output, at the same time OLED display will show "OVER HEAT".

### 6. Over discharge protection:

During the process of smoking, when the battery cell voltage is lower than  $2.9 \pm 0.1$  V, the device will close the output automatically.

### 7. Over charge protection:

During charging, when the battery cell voltage is greater than  $4.1 \pm 0.1V$ , OLED display will show "100%". At the end of charging, battery cell voltage will not exceed  $4.2 \pm 0.03V$ .

### 8. Auto-shut off protection:

When POWER button is held for  $10 \pm 1$  seconds, the device will close the output, at the same time OLED display will show "OVER TIME".

### 9. Battery cell anti-reverse connection protection:

The inversion of battery cell will not damage the battery.

## CAUTIONS

1. Please turn off the device when it is not in use.
2. Do not leave the charging device unattended.
3. Do not drop, throw or abuse your device, which may cause damage.
4. Please use a standard USB output charger with proper charging current and voltage range.
5. Keep away from the water or any flammable gas, liquid .
6. Do not expose the device to direct sunlight, dust, moisture or mechanical shock.
7. Do not expose the device to extreme temperature. (Recommended temperature range: -10~60°C /14~140°F while using and -10~45°C /14~113°F while storing).
8. EEE Recycling: the product should not be treated as household waste, instead, it should be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.
9. Battery Recycling: the product battery should not be treated as household waste, instead, it should be handed over to the applicable used battery collection point for recycling.
10. Only have your device repaired by Vaporesso. Do not attempt to repair it by yourself as damage or personal injury may occur.

## WARNINGS

**This refillable electronic cigarette is intended for use with compatible e-liquid, which may contain nicotine. Nicotine is an addictive substance and it is not suitable or recommended to use in following cases:**

**1. This device is not suitable for:**

- Persons under the legal smoking age.
- Persons experiencing heart disease, stomach or duodenal ulcers, liver or kidney problems, long-term throat disease or difficult breathing due to bronchitis, emphysema or asthma.
- Persons with an overactive thyroid gland or experiencing pheochromocytoma (a tumour of the adrenal gland that can affect blood pressure).
- Persons taking certain medications like Theophylline, Ropinirole or Clozapine and etc..



**2. This device is not recommended for:**

- Non-smokers
- Pregnant or breastfeeding women

**3. You may experience the following results if you use nicotine containing e-liquid with this product. If it happens, please consult a healthcare professional and show them this leaflet if possible:**

- Feeling faint - Nausea - Dizziness - Headache - Coughing - Irritation of the mouth or throat
- Stomach discomfort - Hiccups - Nasal congestion - Vomition
- Chest palpitations/pain or an irregular heart rate

**This device should not be used by persons under the legal smoking age.**

**CONSIGNES D'UTILISATION****1. Installation du réservoir**

Installez le réservoir sur la batterie en les vissant ensemble grâce au filetage 510. Vérifiez qu'ils sont fermement connectés.

**2. Remplacement de la résistance**

- Dévissez la base filetée du réservoir ;
- Retirez la coil usagée du réservoir ;
- Installez une nouvelle coil dans le réservoir ;
- Remettez la base filetée en place.

\* **Voyez la figure 1.**

**3. Recharge de l'e-liquide**

- Poussez le capuchon supérieur dans le sens de la flèche pour remplir l'e-liquide à travers le trou, puis remettez le capuchon supérieur en place une fois le remplissage terminé.
- Veuillez patienter 5 minutes, le temps que l'E.-liquide imbibé complètement la coil.

\* **Voyez la figure 2.**

**4. Réglage du débit d'air**

Tournez l'anneau d'entrée d'air installé au bas du réservoir pour ajuster le débit de l'air.

**5. Mise en marche/arrêt de l'appareil**

- Marche/Arrêt : appuyez sur le bouton d'alimentation à 5 reprises en 2 secondes.

**6. Réglage de la puissance**

Le kit TARGET 100 utilise la plateforme GTi puissante, et il est donc nécessaire de vérifier la puissance avant de commencer à vapoter.

Coils GTi MESH	GTi MESH 0,2	GTi MESH 0,4
Puissance suggérée	60-75 W	50-60W

**7. Commencer à vapoter**

Appuyez sur le bouton d'alimentation pour vivre une expérience de vapotage extraordinaire.

## 8. Charge de la batterie

Dès que le câble Type USB de type C est connecté à la batterie, l'indicateur de niveau de charge et le temps de charge restant sont affichés sur l'écran.

## 9. Verrouiller ou déverrouiller l'appareil

Appuyez sur le bouton d'activation 3 fois pour verrouiller les boutons de mode + et -. Faites la même opération pour déverrouiller les boutons ainsi que l'écran.

## 10. Choisir un mode

1. Maintenez le bouton de mode appuyé pour sélectionner le mode principal (mode pulsé/mode F(t)/mode VWN).
2. Appuyez sur le bouton 3 fois de suite pour le réglage de menu secondaire.

### \*F(t) : MODE F(t) (PAR DÉFAUT)

Le MODE F(t) fonctionne en réglant la température, ainsi que la vitesse et la durée de chauffage, le mode F(t) libère les arômes du e-liquide en quantité adéquate, offrant une expérience de dégustation équilibrée et régulière, de la première à la dernière bouffée.

### \*PUL: MODE PULSÉ

MODE PULSÉ : Il s'agit d'un mode spécialement conçu pour améliorer l'expérience de vapotage avec une tension constante, ce qui permet une production optimale des arômes, la meilleure sensation dans la gorge, la satisfaction apportée par la nicotine et le nuage de vapeur à la température parfaite.

### \*DIY : MODE DIY

Cette section vous offre la possibilité de choisir l'un des modes traditionnels VW (H, N, S), VV et BP (dérivation).

### \*VWN : MODE DE WATTAGE VARIABLE / MODE SIMPLE

Le mode VWN est un mode normal de wattage de sortie, et vous pouvez modifier la résistance de la coil en réglant le meilleur wattage dont vous avez besoin. L'interface utilisateur indique le wattage, la résistance et le compte de bouffées seulement pour une expérience de vapotage immersive.

### \*RÉGLAGES : RÉGLAGES DUSYSTÈME

Les réglages du système comportent les options PAR DÉFAUT, SMART VW, BOUFFÉE, et VERSION.

**Smart VW** : Lorsque cette fonction est activée et qu'un TANK est installé, le système vous recommande le mode de puissance le plus approprié.

## PROTECTIONS

### 1. Protection contre les courts-circuits et basse résistance :

Lorsque la résistance de charge est inférieure à 0,05  $\Omega$ , appuyez sur le bouton d'activation et l'appareil entre en mode de protection contre les courts-circuits et coupera toute sortie. L'écran affichera « SHORT ATOMIZER ».

### 2. Protection contre la basse résistance :

Lorsque la résistance de charge est inférieure à 0,09  $\Omega$ , appuyez sur le bouton d'activation et l'appareil entre en mode de protection contre la basse résistance et coupera toute sortie. L'écran affichera « LOW RESISTANCE ».

### 3. Protection contre le hors charge :

Lorsqu'une résistance sans charge est détectée, appuyez sur le bouton d'alimentation pour déclencher la protection contre le hors charge. L'écran OLED affichera « CHECK ATOMIZER ».

### 4. Protection contre les résistances élevées :

Lorsque la résistance de charge dépasse 5  $\Omega$ , appuyez sur le bouton d'alimentation pour déclencher la protection contre les résistances élevées. L'appareil coupera la sortie et l'écran OLED affichera « CHECK ATOMIZER ».

### 5. Protection contre la surdécharge :

Lorsque la tension de la batterie est inférieure à 3,3 V, appuyez sur le bouton d'alimentation pour déclencher la protection contre la surdécharge. L'appareil coupera la sortie et l'écran OLED affichera « LOW BATTERY ».

### 6. PCBA (Carte de circuits imprimés) :

Lorsque la température du capteur du PCBA atteint 60-85 degrés, l'écran affiche « OVER HEAT » et la sortie est fermée.

### 7. Protection contre la décharge excessive :

Pendant le processus de décharge, lorsque la tension entre les points de soudure d'alimentation PCBA B+ et B- est inférieure à 2,9 V, la sortie est automatiquement fermée.

### 8. Protection du port USB contre les hautes tensions en entrée :

Lorsque le chargeur est branché, arrête le chargement lorsque la tension sur le port USB dépasse 6 V et est inférieur à 30 V.

### 9. Protection contre la charge excessive :

Pendant la charge, lorsque la tension de la batterie atteint 4,2 V+/-0,3 V, l'écran affichera « 100 % ».

### 10. Protection par arrêt automatique :

Lorsque vous appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 10±1 secondes, l'appareil coupe la sortie, et l'écran OLD affiche « OVER TIME ».

## MISES EN GARDE

1. Veuillez éteindre l'appareil quand vous ne l'utilisez pas.
2. Ne laissez pas le dispositif de charge sans surveillance.
3. Ne faites pas tomber, ne jetez pas et ne faites aucune utilisation abusive ou excessive de votre appareil, car il pourrait subir des dommages.
4. Veuillez utiliser un chargeur à sortie USB standard au courant de charge et à la plage de tensions appropriés.
5. Tenir éloigné de l'eau, des gaz inflammables et des liquides.
6. N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil, à la poussière, à l'humidité ou aux chocs mécaniques.
7. N'exposez pas l'appareil à des températures extrêmes. (Plage de températures recommandée : -10~60°C /14~140 °F pendant l'utilisation et -10~45°C /14~113 °F pendant le stockage).
8. Recyclage des équipements EEE Ce produit ne doit pas être traité comme un déchet domestique. Il doit plutôt être apporté au point de collecte adéquat pour le recyclage de ses équipements électriques et électroniques.
9. Recyclage de la batterie : La batterie de ce produit ne doit pas être traitée comme un déchet domestique. Elle doit plutôt être apportée au point de collecte de batteries usagées approprié pour recyclage.
10. Ne faites réparer votre produit par personne d'autre que Vaporesso. N'essayez pas de le réparer par vos propres moyens au risque d'occasionner des dommages matériels ou corporels.

## AVERTISSEMENTS

**La présente cigarette électronique rechargeable est destinée à être utilisée avec de l'E-liquide compatible pouvant contenir de la nicotine. La nicotine est une substance addictive et son utilisation n'est pas recommandée ou appropriée dans les cas suivants :**

**1. Le présent appareil n'est pas adapté pour :**

- Les personnes n'ayant pas encore l'âge légal pour commencer à fumer.
- Les personnes souffrant de maladies cardiaques, d'ulcères de l'estomac ou du duodénum, de problèmes hépatiques ou rénaux, d'une maladie durable de la gorge ou de difficultés respiratoires dues à la bronchite, à l'emphysème ou à l'asthme.
- Les personnes ayant une glande thyroïde hyperactive ou souffrant de phéochromocytome (une tumeur de la glande surrénale qui peut affecter la pression artérielle).
- Les personnes prenant certains médicaments comme la Théophylline, le Ropinirole ou la Clozapine, etc.

**2. Le présent appareil n'est pas recommandé pour :**

- Les non-fumeurs
- Les femmes enceintes ou allaitantes

**3. Vous pouvez ressentir les effets ou sensations suivants si vous utilisez de l'E.-liquide contenant de la nicotine avec ce produit. Si cela se produit, veuillez consulter un professionnel de la santé et lui montrer la présente brochure si possible :**

- Sensation de faiblesse - Nausée - Étourdissement - Maux de tête - Toux - Irritation de la bouche ou de la gorge - Gêne gastrique - Hoquets - Congestion nasale - Vomissement
- Des palpitations ou de la douleur dans la poitrine ou un rythme cardiaque irrégulier

**Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes n'ayant pas encore l'âge légal pour commencer à fumer.**

**ISTRUZIONI PER L'USO****1. Installare il serbatoio**

Collegare il serbatoio alla batteria avvitando la filettatura 510. Assicurarsi che sia collegato correttamente.

**2. Sostituire la bobina**

- Svitare la base filettata dal serbatoio;
- Estrarre il coil usato dal serbatoio;
- Installare il nuovo coil sul serbatoio;
- Avvitare la base filettata in posizione.

\* Fare riferimento alla figura 1.

**3. Aggiungere e-liquid**

- Premere il cappuccio superiore nella direzione della freccia e aggiungere e-liquid dal foro, bloccare il cappuccio superiore una volta completato il riempimento.
- Attendere 5 minuti per consentire all'e-liquid di bagnare completamente la bobina.

\* Fare riferimento alla figura 2.

**4. Regolare il flusso dell'aria**

Per regolare il volume del flusso dell'aria, ruotare l'anello di ingresso dell'aria nella parte inferiore del serbatoio.

**5. Accendere/spegnere il dispositivo**

Accendere/spegnere: premere il pulsante di accensione 5 volte entro 2 secondi.

**6. Regolazione della potenza**

TARGET 100 Kit utilizza la potente piattaforma con bobina GTi, è pertanto necessario controllare la potenza prima di iniziare la svapatura.

GTi MESH Coil	GTi 0.2 MESH	GTi 0.4 MESH
Potenza consigliata	60-75W	50-60W

**7. Iniziare a svapare**

Premere il pulsante di accensione per una straordinaria esperienza di svapatura.

## 8. Caricare la batteria

Una volta collegato il cavo Tipo-C alla batteria, sullo schermo vengono visualizzati l'indicatore della batteria e la carica residua.

## 9. Bloccare e sbloccare il dispositivo

Premere 3 volte il pulsante fire, quindi + per bloccare i pulsanti modalità. Allo stesso modo, sarà possibile sbloccare i pulsanti e lo schermo.

## 10. Scegliere una modalità

1. Tenere premuto il pulsante modalità per selezionare la modalità principale (Modalità Pulse/Modalità F(t)/Modalità VWN).
2. Premere 3 volte consecutive il pulsante modalità per iniziare l'impostazione del menu secondario.

### \*F(t): MODALITÀ F(t) (PREDEFINITA)

MODALITÀ F(t): consente di regolare la temperatura, la velocità e durata del riscaldamento, la modalità F(t) rilascia in modo adeguato l'aroma di e-liquid per offrire un'esperienza costante perfettamente bilanciata dal primo all'ultimo sbuffo.

### \*PUL: PULSE MODE

PULSE MODE: È una modalità che migliora l'esperienza di svapatura mediante una tensione costante per offrire una produzione ottimale dell'aroma, colpo di gola, un livello soddisfacente di nicotina e la temperatura corretta della nuvola.

### \*VWN: MODALITÀ WATTAGGIO VARIABILE/MODALITÀ SEMPLICE

La MODALITÀ VWN è la modalità del wattaggio normale, in base alla resistenza del coil, è possibile regolare il wattaggio migliore in base alle proprie necessità. L'interfaccia utente mostra il wattage, la resistenza e il numero di sbuffi per un'esperienza di svapatura immersiva.

### \*DIY: DIY MODE

In questa sezione è possibile scegliere tra le modalità VW (H, N, S) tradizionale, VV, BP (bypass) e SP (super player).

### \*SET: SYSTEM SET

Le impostazioni del sistema includono DEFAULT, SMART VW, PUFF, e VERSION.

SMART VW: quando questa funzione è attiva e il TANK è installato, il sistema consiglia automaticamente la potenza ideale.



## PROTEZIONI

### **1. Protezione da cortocircuito e protezione resistenza bassa:**

Quando la resistenza di carico è inferiore a  $0.05 \Omega$ , premere il tasto di accensione per attivare la protezione da cortocircuito e chiudere l'uscita, la schermata visualizza "SHORT ATOMIZER".

### **2. Protezione resistenza bassa:**

Quando la resistenza di carico è inferiore a  $0.09 \Omega$ , premere il tasto di accensione per attivare la protezione resistenza bassa e chiudere l'uscita, la schermata visualizza "LOW RESISTANCE".

### **3. Nessuna protezione del carico:**

Quando non viene rilevata una resistenza del carico, premere il pulsante di accensione per attivare la protezione nessun carico, il dispositivo chiuderà l'uscita, e allo stesso tempo il display OLED visualizza "CHECK ATOMIZER".

### **4. Protezione resistenza elevata:**

Quando viene rilevata una resistenza del carico superiore a  $5\Omega$ , premere il pulsante di accensione per attivare la protezione resistenza elevata, il dispositivo chiuderà l'uscita, e allo stesso tempo il display OLED visualizza "CHECK ATOMIZER".

### **5. Protezione da bassa tensione:**

Quando la tensione della batteria a celle è inferiore a  $3.3V$ , premere il pulsante di accensione per attivare la protezione da bassa tensione, il dispositivo chiuderà l'uscita, e allo stesso tempo il display OLED visualizza "LOW BATTERY".

### **6. PCBA(Printed Circuit Board Assembly):**

Quando la temperatura del sensore PCBA raggiunge  $60-85^\circ$ , lo schermo visualizza "OVER HEAT" e l'uscita viene chiusa.

### **7. Protezione in caso di batteria troppo scarica:**

Durante il processo di scarico, quando la tensione sul punto di saldatura dell'alimentazione PCBA B+ e B- è inferiore a  $2.9V$ , l'uscita viene chiusa automaticamente.

### **8. Protezione tensione alta ingresso USB:**

Attivando il caricatore, la carica viene interrotta quando la tensione di ingresso sulla porta USB supera i  $6V$  ed è inferiore a  $30V$ .

### **9. Protezione da sovraccarico:**

Durante la carica, la tensione della batteria sale fino a  $4.2V \pm 0.3V$  e lo schermo visualizza "100%"

### **10. Protezione spegnimento automatico:**

Tenendo premuto il pulsante POWER per  $10 \pm 1$  secondi, il dispositivo chiude l'uscita, e allo stesso tempo il display OLED mostra "OVER TIME".

## ATTENZIONI

1. Spegner il dispositivo quando non in uso.
2. Non lasciare il dispositivo in carica incustodito.
3. Non fare cadere, gettare o usare in modo errato il dispositivo, potrebbero verificarsi danni.
4. Usare un caricatore con uscita USB standard con corrente e tensioni di carica adeguate.
5. Tenere lontano da acqua o qualsiasi gas e liquido infiammabile.
6. Non esporre il dispositivo alla luce diretta del sole, polvere, umidità o urti meccanici.
7. Non esporre il dispositivo a temperature estreme. (Intervallo di temperature consigliato: -10~60°C /14~140 °F durante l'uso e -10~45°C /14~113 °F quando non utilizzata).
8. Riciclo EEE: Il prodotto non deve essere trattato come un rifiuto domestico, deve invece essere consegnato nei punti di raccolta applicabili per il riciclo delle apparecchiature elettriche ed elettroniche.
9. Riciclo della batteria: La batteria del prodotto non deve essere trattata come un rifiuto domestico, deve invece essere consegnata nei punti di raccolta delle batterie usate applicabili per il riciclo.
10. Il dispositivo deve essere riparato solo da Vaporesso. Non tentare di riparare il dispositivo, potrebbero verificarsi danni o lesioni personali.

## AVVERTENZE

**Questa sigaretta elettronica ricaricabile è intesa per l'uso con e-liquid compatibile che può contenere nicotina. La nicotina è una sostanza additiva e non è adatta o consigliata per l'uso nei seguenti casi:**

**1. Il dispositivo non è adatto a:**

- Persone di età inferiore a quella legale per poter fumare.
- Persone che presentano cardiopatia, ulcere allo stomaco o duodenali, problemi al fegato o reni, malattie della gola a lungo termine o difficoltà respiratorie dovute a bronchite, enfisema o asma.
- Persone con ghiandola tiroidea iperattiva o feocromocitoma (un tumore della ghiandola surrenale che può incidere sulla pressione sanguigna).
- Persone che assumono alcune medicine come Theophylline, Ropinirole o Clozapine ecc.

**2. Il dispositivo non è consigliato a:**

- Non fumatori
- Donne incinta o in allattamento

**3. Potrebbe verificarsi quanto segue quando si utilizza e-liquid contenente nicotina con questo prodotto. In tal caso, consultare un medico e mostrare loro questo foglio illustrativo se possibile:**

- Sensazione di svenimento - Nausea - Capogiri - Mal di testa - Tosse - Irritazione di bocca o gola
- Mal di stomaco - Singhiozzo - Congestione nasale - Vomizione
- Palpitazioni toraciche/dolore o battito cardiaco irregolare

**Il dispositivo non deve essere utilizzato da persone di età inferiore a quella legale per poter fumare.**

**NUTZUNGSANWEISUNGEN****1. Den Tank installieren**

Installieren Sie den Tank am Akku, indem Sie das Gewinde 510 einschrauben. Stellen Sie sicher, dass sie fest miteinander verbunden sind.

**2. Coil ersetzen**

- Schrauben Sie den Gewindeboden vom Tank ab;
- Ziehen Sie die gebrauchte Coil aus dem Tank heraus;
- Installieren Sie eine neue Coil im Tank;
- Bringen Sie den Gewindeboden wieder an seinem Platz an.

\* **Siehe Abbildung 1.**

**3. Einfüllen von E-Liquid**

- Schieben Sie die Kappe oben in Pfeilrichtung und füllen Sie das E-Liquid durch das Loch ein, verschließen Sie die obere Kappe nach erfolgter Befüllung wieder ordnungsgemäß.
- Bitte warten Sie 5 Minuten, bis das E-Liquid vollständig in die Spule eingedrungen ist.

\* **Siehe Abbildung 2.**

**4. Einstellen des Luftstroms**

Um das Luftvolumen einzustellen, drehen Sie bitte den Lufterlassring am Boden des Tanks.

**5. Ein-/Ausschalten des Geräts**

Ein-/Ausschalten: Drücken Sie die Einschalttaste 5 Mal in 2 Sekunden.

**6. Leistungseinstellung**

TARGET 100 verwendet die leistungsstarke GTi-Coil-Plattform und die empfohlene Leistung muss vor dem Dampfen festgestellt werden.

GTi MESH Coils	GTi 0,2 MESH	GTi 0,4 MESH
<b>Empfohlene Leistung</b>	60-75 W	50-60 W

**7. Dampfen beginnen**

Drücken Sie den Ein-/Ausschalter, um ein außergewöhnliches Dampferlebnis zu genießen.

## 8. Laden des Akkus

Nach dem Anschließen des Typ-C-Kabels an den Akku werden die Akkuanzeige und die verbleibende Ladezeit auf dem Bildschirm angezeigt.

## 9. Sperren und Entsperren des Geräts

Drücken Sie die Befuerungstaste 3 mal, damit die Tasten +, - und Modus gesperrt werden. Auf die gleiche Weise werden die Tasten und der Bildschirm entsperrt.

## 10. Wählen Sie einen Modus

1. Halten Sie die Modus-Taste zur Auswahl des Hauptmodus (Pulse-Modus/F(t)-Modus/VWN-Modus) lange gedrückt.
2. Drücken Sie für die sekundäre Menüeinstellung die Modus-Taste 3 mal durchgehend.

### \*F(t): F(t)-MODUS (STANDARD)

F(t)-MODUS: Durch das Einstellen der Temperatur, Aufwärmgeschwindigkeit und -dauer gibt der F(t)-Modus den Geschmack der E-Liquid entsprechend frei und sorgt somit für eine perfekt ausbalancierte Geschmackserfahrung konsequent ab dem ersten Zug.

### \*PUL: PULSE-MODUS

PULSE-MODUS: Dieser Modus sorgt für eine verbesserte Dampferfahrung durch konstante Spannungsausgabe sowie für eine kontinuierlich optimale Geschmacksproduktion, optimalen, Throat Hit, ideale Nikotinbefriedigung sowie eine perfekte Temperaturwolke.

### \*VWN: VARIABLE WATTZAHL-MODUS/EINFACHER MODUS

VWN-MODUS ist ein normaler Modus bezüglich der Ausgangswattzahl. Sie können die beste Wattzahl entsprechend des Coil-Widerstands an Ihre Bedürfnisse anpassen. Die Benutzeroberfläche zeigt nur für Ihr intensives Dampf-Erlebnis die Wattzahl, den Widerstand sowie den Zug-Zähler an.

### \*DIY: DIY-MODUS

In diesem Abschnitt können Sie die traditionellen Modi VW (H, N, S), VV, BP (Bypass) wählen.

### \*SET: SYSTEM-EINSTELLUNG

System-Einstellung beinhaltet die Optionen STANDARD, SMART VW, PUFF (Zug) und VERSION options.

**SMART VW:** Wenn diese Funktion eingeschaltet ist und ein TANK installiert ist, empfiehlt das System die beste Leistung.

### **1. Schutz vor Kurzschluss & Schutz vor geringem Widerstand:**

Wenn der Lastwiderstand unter  $0,05 \Omega$  beträgt, führt das Drücken der Zündungstaste zum Schutz vor Kurzschluss und beendet die Ausgabe, der Bildschirm zeigt „SHORT ATOMIZER“ an.

### **2. Schutz vor geringem Widerstand:**

Wenn der Lastwiderstand unter  $0,09 \Omega$  beträgt, führt das Drücken der Zündungstaste zum Schutz vor geringem Widerstand und beendet die Ausgabe, der Bildschirm zeigt „LOW RESISTANCE“ an.

### **3. Leerlauf-Schutz:**

Wenn kein Lastwiderstand erkannt wurde, könnte das Drücken der Einschalttaste zum Auslösen des Leerlauf-Schutzes führen. Das Gerät beendet die Ausgabe, gleichzeitig wird auf dem OLED-Bildschirm „CHECK ATOMIZER“ angezeigt.

### **4. Schutz vor hohem Widerstand:**

Wenn der Lastwiderstand mehr als  $5 \Omega$  beträgt, könnte das Drücken der Einschalttaste zum Auslösen des Schutzes vor hohem Widerstand führen. Das Gerät beendet die Ausgabe, gleichzeitig wird auf dem OLED-Bildschirm „CHECK ATOMIZER“ angezeigt.

### **5. Schutz vor Niedriger Spannung:**

Wenn die Spannung der Akkuzelle weniger als  $3,3 \text{ V}$  beträgt, könnte das Drücken der Einschalttaste zum Auslösen des Schutzes vor niedriger Spannung führen. Das Gerät beendet die Ausgabe, gleichzeitig wird auf dem OLED-Bildschirm „LOW BATTERY“ angezeigt.

### **6. Leiterplatten-Baugruppe (PCBA):**

Wenn die Temperatur des Leiterplatten-Sensors  $60-85 \text{ Grad}$  erreicht, zeigt der Bildschirm „OVER HEAT“ an und die Ausgabe wird beendet.

### **7. Schutz vor Überentladung:**

Wenn die Spannung zwischen den Leiterplatten-Stromversorgungsschweißpunkten B+ und B- während des Entladungsprozesses unter  $2,9 \text{ V}$  beträgt, wird die Ausgabe automatisch beendet;

### **8. USB-Hochspannungs-Eingangsschutz:**

Schließen Sie das Ladegerät an, beenden Sie den Ladevorgang, sobald die Eingangsspannung am USB-Anschluss  $6 \text{ V}$  überschreitet, aber unter  $30 \text{ V}$  beträgt.

### **9. Schutz vor Überladung:**

Während des Ladevorgangs steigt die Akkuspannung auf  $4,2 \text{ V} \pm 0,3 \text{ V}$ , der Bildschirm zeigt „100 %“ an

### **10. Auto-Abschaltenschutz:**

Wenn die Einschalttaste (POWER)  $10+1 \text{ Sekunden}$  gehalten wird, beendet das Gerät die Ausgabe. Gleichzeitig wird auf dem OLED-Bildschirm „OVER TIME“ angezeigt.

## WARNHINWEISE

1. Bitte schalten Sie das Gerät, wenn es nicht in Gebrauch ist, aus.
2. Lassen Sie das ladende Gerät nicht unbeaufsichtigt.
3. Lassen Sie Ihr Gerät nicht fallen, werfen Sie es nicht und missbrauchen Sie es nicht. Dies kann zu Schäden führen.
4. Bitte verwenden Sie das Standard-USB-Leistungsladegerät mit geeignetem Ladestrom und Spannungsbereich.
5. Gerät von Wasser, entflammbar Gasen und Flüssigkeiten fernhalten.
6. Das Gerät keinem direkten Sonnenlicht, Staub, Feuchtigkeit oder mechanischen Stößen aussetzen.
7. Das Gerät keinen extremen Temperaturen aussetzen. (Empfohlener Temperaturbereich: -10~60°C /14~140 °F bei der Verwendung und -10~45°C /14~113 °F bei der Lagerung).
8. EEE Recycling: Das Produkt darf nicht als Hausmüll entsorgt werden, sondern muss stattdessen an einem geeigneten Sammelpunkt zum Recycling von elektrischer und elektronischer Ausrüstung abgegeben werden.
9. Akku-Recycling: Der Produktakku darf nicht als Hausmüll entsorgt werden, sondern muss stattdessen an einem geeigneten Sammelpunkt zum Recycling von Altbatterien abgegeben werden.
10. Lassen Sie Ihr Gerät nur durch Vaporesso reparieren. Versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren, da dies zu Schäden oder Verletzungen führen kann.

## WARNUNGEN

**Diese wiederauffüllbare elektronische Zigarette dient zur Verwendung mit kompatiblen E-Liquid, das Nikotin enthalten kann. Nikotin ist ein Suchtmittel und ist in den folgenden Fällen nicht geeignet oder zu empfehlen:**

**1. Dieses Gerät ist nicht geeignet für:**

- Personen unter dem gesetzlichen Raualter.
- Personen mit Herzerkrankungen, Magen- oder Zwölffingerdarmgeschwüren, Leber- oder Nierenproblemen, Langzeit-Rachenraumkrankungen oder Atembeschwerden wie Bronchitis, Emphysem oder Asthma.
- Personen mit einer überaktiven Schilddrüse oder mit Phäochromozytoma (einem Tumor der Nebenniere, der Auswirkungen auf den Blutdruck haben kann).
- Personen, die bestimmte Medikamente nehmen beispielsweise Theophyllin, Ropinirol oder Clozapin usw.

**2. Dieses Gerät ist nicht empfehlenswert für:**

- Nichtraucher
- Schwangere oder stillende Frauen

**3. Bei der Verwendung von E-Liquids mit Nikotin mit diesem Produkt kann es zu nachstehenden Folgen kommen. Falls dies passiert, kontaktieren Sie bitte einen Gesundheitsexperten und zeigen Sie ihm nach Möglichkeit dieses Infoblatt:**

- Ohnmachtsgefühl - Übelkeit - Schwindel - Kopfschmerzen - Husten - Irritation im Mund
- oder Rachenraum - Magenbeschwerden - Schluckauf - Nasale Verstopfung - Erbrechen
- Schmerzen in der Brust/Herzklopfen oder unregelmäßiger Herzschlag

**Dieses Gerät darf nicht von Personen unter dem gesetzlichen Raualter verwendet werden.**



## INSTRUCCIONES DE USO

### 1. Instalar el tanque

Instale el tanque en la batería atornillando la rosca 510. Asegúrese de que estén firmemente conectados.

### 2. Reemplace la coil

- Desenrosque la base roscada del tanque;
- Saque la coil usada en el tanque;
- Instale una nueva coil en el tanque;
- Vuelva a colocar la base roscada en su lugar.

\* Consulte la figura 1.

### 3. Llenado del e-líquido

- Empuje la tapa superior de acuerdo con la dirección de la flecha y llene el e-líquido a través del orificio. A continuación, bloquee la tapa superior en su lugar después de terminar el llenado.
- Espere 5 minutos para que el e-líquido penetre completamente en la coil.

\* Consulte la figura 2.

### 4. Ajuste el flujo de aire

Para ajustar el volumen del flujo de aire, gire el anillo de entrada de aire en la parte inferior del tanque.

### 5. Encender/apagar el dispositivo

Encender/apagar: presione el botón de encendido 5 veces en 2 s.

### 6. Ajuste de potencia

El kit TARGET 100 utiliza la potente plataforma de coil GTi, y es necesario notar la potencia sugerida antes de empezar a vapear.

<b>GTi MESH Coils</b>	GTi 0.2 MESH	GTi 0.4 MESH
<b>Potencia sugerida</b>	60-75W	50-60W

### 7. Inicio del vapeo

Presione el botón de encendido para disfrutar de una experiencia de vapeo extraordinaria.

## 8. Carga de la batería

Después de conectar el cable de tipo C a la batería, el indicador de batería y el tiempo de carga restante se mostrarán en la pantalla.

## 9. Bloquear o desbloquear el dispositivo

Presione el botón de disparo 3 veces, luego los botones +, - y de modo se bloquearán. De la misma forma se desbloquearán los botones y se desbloqueará la pantalla.

## 10. Elija un modo

1. Mantenga presionado el botón de modo para seleccionar el modo principal (Modo Pulse/Modo F(t)/Modo VWN).
2. Presione el botón de modo 3 veces seguidas para configurar el menú secundario.

### \*F(t): MODO F(t) (PREDETERMINADO)

El MODO F(t), al ajustar la temperatura, la velocidad de calentamiento y el tiempo, libera los sabores del e-líquido de manera adecuada, brindando la experiencia de degustación perfecta y equilibrada de manera constante desde la primera bocanada.

### \*PUL: MODO PULSE

PULSE MODE: Es un modo para mejorar la experiencia de vapeo a través de una salida de voltaje constante, brindando una producción óptima de sabor, golpe de garganta, satisfacción por la nicotina y una nube de temperatura perfecta continuamente.

### \*VWN: MODO DE POTENCIA VARIABLE/MODO SIMPLE

El MODO VWN ajusta la mejor potencia para sus necesidades; se trata de un modo normal de potencia de salida, de acuerdo con la resistencia de la bobina. A fin de brindar una experiencia inmersiva de vapeo, la interfaz de usuario muestra el vataje, la resistencia y el contador de bocanadas.

### \*DIY: DIY MODE

Puede elegir los modos tradicionales VW (H, N, S), VV, BP (Bypass) en esta sección.

### \*AJUSTE: AJUSTE DEL SISTEMA

La configuración del sistema incluye las opciones PREDETERMINADO, SMART VW, BOCANADA y VERSIÓN.

**SMART VW:** cuando esta función está activada y hay un TANK instalado, el sistema recomendará la mejor potencia.

## PROTECCION

### **1. Protección contra cortocircuitos y protección de baja resistencia:**

Cuando la resistencia de carga sea inferior a  $0,05 \Omega$ , presione la llave de encendido para acceder a la protección contra cortocircuitos y cerrar la salida, la pantalla mostrará "SHORT ATOMIZER" (ATOMIZADOR CORTO).

### **2. Protección de baja resistencia:**

Cuando la resistencia de carga sea inferior a  $0,09 \Omega$ , presione la llave de encendido. El dispositivo entrará en la protección de baja resistencia y cerrará la salida, la pantalla mostrará "LOW RESISTANCE (BAJA RESISTENCIA).

### **3. Sin protección de carga:**

Cuando no se detecta resistencia de carga, presione el botón de encendido para activar la protección sin carga, el dispositivo cerrará la salida, al mismo tiempo, la pantalla OLED mostrará "CHECK ATOMIZER" (VERIFICAR ATOMIZADOR).

### **4. Protección de alta resistencia:**

Cuando la resistencia de carga es superior a  $5 \Omega$ , presione el botón de encendido para activar la protección de alta resistencia, el dispositivo cerrará la salida y, al mismo tiempo, la pantalla OLED mostrará "CHECK ATOMIZER" (VERIFICAR ATOMIZADOR).

### **5. Protección de baja tensión:**

Cuando el voltaje de la celda de la batería sea inferior a  $3,3 \text{ V}$ , presione el botón de encendido para activar la protección de bajo voltaje, el dispositivo cerrará la salida y, al mismo tiempo, la pantalla OLED mostrará "LOW BATTERY" (BATERÍA BAJA).

### **6. PCBA (conjunto de placa de circuito impreso):**

Cuando la temperatura del sensor PCBA alcanza los  $60-85$  grados, la pantalla muestra "OVER HEAT" (SOBRECALENTAMIENTO) y la salida se cierra.

### **7. Protección contra sobredescarga:**

En el proceso de descarga, cuando el voltaje entre el punto de soldadura B + y B- de la fuente de alimentación PCBA sea inferior a  $2,9 \text{ V}$ , la salida se cierra automáticamente;

### **8. Protección de entrada de alto voltaje USB:**

Al encender el cargador, deje de cargar cuando el voltaje de entrada al puerto USB supere los  $6 \text{ V}$  y sea inferior a  $30 \text{ V}$ .

### **9. Protección contra sobrecarga:**

Durante la carga, el voltaje de la batería aumentará a  $4,2 \text{ V} \pm 0,3 \text{ V}$ , la pantalla mostrará "100%"

### **10. Protección de apagado automático:**

Cuando se mantiene presionado el botón de ENCENDIDO durante  $10 \pm 1$  segundos, el dispositivo cerrará la salida, al mismo tiempo que la pantalla OLED mostrará "OVER TIME" (TIEMPO EXTRA) .

## PRECAUCIONES

1. Apague el dispositivo cuando no esté en uso.
2. No deje el dispositivo de carga desatendido.
3. No deje caer, arroje ni abuse de su dispositivo, ya que puede causar daños.
4. Utilice un cargador de salida USB estándar con la corriente de carga y el rango de voltaje adecuados.
5. Mantenga alejado del agua, líquido o cualquier gas inflamable.
6. No exponga el dispositivo a la luz solar directa, polvo, humedad o golpes mecánicos.
7. No exponga el dispositivo a temperaturas extremas. (Rango de temperatura recomendado: -10~60°C /14~140 °F durante el uso y -10~45°C /14~113 °F durante el almacenamiento).
8. Reciclaje EEE: El producto no debe ser tratado como basura doméstica, sino que debe ser entregado al punto de recogida correspondiente para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos.
9. Reciclaje de baterías: La batería del producto no debe tratarse como basura doméstica, sino que debe entregarse al punto de recolección de baterías usadas correspondiente para su reciclaje.
10. Solo haga reparar su dispositivo por Vaporesso. No intente repararlo usted mismo, ya que pueden producirse daños o lesiones personales.

## ADVERTENCIAS

**Este cigarrillo electrónico recargable está diseñado para usarse con e-líquido compatible que puede contener nicotina. La nicotina es una sustancia adictiva y no es adecuada ni se recomienda su uso en los siguientes casos:**

**1. Este dispositivo no es adecuado para:**

- Personas menores de la edad legal para fumar.
- Personas con enfermedades cardíacas, úlceras estomacales o duodenales, problemas hepáticos o renales, enfermedad de garganta a largo plazo o dificultad para respirar debido a bronquitis, enfisema o asma.
- Personas con una glándula tiroides hiperactiva o que experimentan feocromocitoma (un tumor de la glándula suprarrenal que puede afectar la presión arterial).
- Personas que toman ciertos medicamentos como teofilina, ropinirol o clozapina, etc.

**2. Este dispositivo no se recomienda para:**

- No fumadores
- Mujeres embarazadas o en periodo de lactancia.

**3. Puede experimentar los siguientes resultados si usa e-líquido que contiene nicotina con este producto. Si sucede, consulte a un profesional de la salud y muéstrele este folleto si es posible.**

- Sensación de desmayo - Náuseas - Mareos - Dolor de cabeza - Tos
- Irritación de la boca o la garganta - Molestias estomacales - Hipo - Congestión nasal
- Vómitos - Palpitaciones en el pecho dolor o frecuencia cardíaca irregular

**Este dispositivo no debe ser utilizado por personas menores de la edad legal para fumar.**

**INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO****1. Instale o depósito**

Instale o depósito na bateria enroscando a rosca 510. Verifique se estão firmemente ligados.

**2. Substituir a bobina**

- Desenrosque a base da rosca do depósito;
- Retire a coil utilizada no depósito;
- Instale uma nova coil no depósito;
- Enrosque novamente a base da rosca no lugar.

**\* Consulte a figura 1.**

**3. Encher E-liquid**

- Empurre a tampa superior de acordo com a seta indicadora e ponha o e-líquido através do orifício, após terminar o processo de enchimento, bloqueie a tampa superior no sítio.
- Aguarde 5 minutos para que o e-líquido seja completamente absorvido pela bobina.

**\* Consulte a figura 2.**

**4. Ajustar o Fluxo de Ar**

Para ajustar o volume do fluxo de ar, rode oanel de entrada de arna parte inferior do depósito.

**5. Ligar/desligar o dispositivo**

Ligar/desligar: prima o botão de ligar/desligar 5 vezes em 2 s.

**6. Ajuste de energia**

O kit TARGET 100 está a usar a poderosa plataforma de bobina GTi, e a potência sugerida precisa de ser notada antes de começar a vaporizar.

<b>Bobinas GTi MESH</b>	GTi 0,2 MALHA	GTi 0,4 MALHA
<b>Potência sugerida</b>	60-75W	50-60W

**7. Começar a vaporar**

Pressione o botão de alimentação para desfrutar de uma experiência extraordinária ao vaporar.

## **8. Carregar a bateria**

Após ligar o cabo USB à bateria, o indicador da bateria e o tempo restante de carregamento serão exibidos no ecrã.

## **9. Bloqueie ou desbloqueie o dispositivo**

Pressione o botão de disparo 3 vezes e, em seguida, os botões +, - e de modo serão bloqueados. Da mesma forma, os botões serão desbloqueados e o ecrã será desbloqueado.

## **10. Escolher um modo**

1. Pressione longamente o botão de modo para a seleção do modo principal (Modo de pulso/Modo F(t)/Modo VWN).
2. Pressione o botão de modo 3 vezes continuamente para a configuração do menu secundário.

### **\*F(t): MODO F(t) (PREDEFINIÇÃO)**

O MODO F(t) ajusta a temperatura, velocidade de aquecimento e tempo, o modo F(t) liberta os sabores do e-liquido adequadamente, proporcionando uma experiência de degustação perfeitamente equilibrada e consistente desde o primeiro sopro.

### **\*PUL: PULSE MODE**

PULSE MODE: É um modo para melhorar a experiência de vaporização através da saída de tensão constante, oferecendo um sabor ideal, sensação de garganta, satisfação com a nicotina e uma nuvem de temperatura perfeita continuamente.

### **\*VWN: MODO DE POTÊNCIA VARIÁVEL/MODO SIMPLES**

O MODO VWN é um modo normal de potência de saída, pode ajustar de acordo com a resistência da bobina a melhor potência para as suas necessidades. A interface do utilizador mostra a potência, a resistência e o contador de baforadas apenas para a sua experiência de vaporização envolvente.

### **\*DIY: DIY MODE**

Pode escolher os modos tradicionais VW (H, N, S), VV, BP (Derivação) nesta secção.

### **\*SET: SYSTEM SET**

A configuração do sistema inclui as opções DEFAULT, SMART VW, PUFF, e VERSION.

SMART VW: Quando essa função é ativada e um TANK está instalado, o sistema recomenda a melhor potência.

## PROTEÇÕES

### **1. Proteção contra curto-circuito e proteção de baixa resistência:**

Quando a resistência de carga for menor que  $0,05 \Omega$ , pressione a chave de ignição para inserir a proteção contra curto-circuito e fechar a saída, o ecrã exibirá "ATOMIZADOR CURTO".

### **2. Proteção contra baixa resistência:**

Quando a resistência de carga for menor que  $0,09 \Omega$ , pressione a chave de ignição para inserir a proteção de baixa resistência e fechar a saída, o ecrã exibirá "BAIXA RESISTÊNCIA".

### **3. Sem proteção de carga:**

Quando nenhuma resistência de carga for detetada, pressione o botão de ligar/desligar para acionar a proteção sem carga, o dispositivo fechará a saída, ao mesmo tempo que o ecrã OLED mostrará "VERIFICAR ATOMIZADOR".

### **4. Proteção de alta resistência:**

Quando a tensão da célula da bateria é inferior a 3,3 V, pressione o botão de ligar/desligar para acionar a proteção de baixa tensão, o dispositivo fechará a saída, ao mesmo tempo que o ecrã OLED exibirá "BATERIA FRACA".

### **5. Proteção de baixa tensão:**

Quando a tensão da célula da bateria for inferior a 3,3 V, pressione o botão de ligar/desligar para acionar a proteção de baixa tensão, o dispositivo fechará a saída, ao mesmo tempo que o ecrã OLED exibirá "BATERIA FRACA".

### **6. PCBA (conjunto de placa de circuito impresso):**

Quando a temperatura do sensor PCBA atinge 60–85 graus, o ecrã exibe "SOBREAQUECIMENTO" e a saída é fechada.

### **7. Proteção contra excesso de descarga:**

No processo de descarga, quando a tensão entre o ponto de soldagem da fonte de alimentação PCBA B+ e B- é inferior a 2,9 V, a saída é automaticamente fechada;

### **8. Proteção de entrada de alta tensão USB:**

Ao ligar o carregador, pare de carregar quando a tensão de entrada para a porta USB exceder 6 V e for inferior a 30 V.

### **9. Proteção de sobrecarga:**

Durante o carregamento, a tensão da bateria aumentará para 4,2 V +/- 0,3 V, o ecrã exibirá "100%"

### **10. Proteção de desativação automática:**

Quando o botão LIGAR/DESLIGAR é pressionado durante  $10 \pm 1$  segundos, o dispositivo fecha a saída, ao mesmo tempo que o ecrã OLED mostra "TEMPO EXTRA".



## PRECAUÇÕES

1. Desligue o dispositivo quando não estiver em utilização.
2. Não deixe o dispositivo de carregamento sem supervisão.
3. Não deixe cair, atire ou maltrate o seu dispositivo, visto que pode causar danos.
4. Utilize um carregador de saída USB padrão com uma corrente de carga e uma faixa de tensão adequadas.
5. Mantenha longe da água ou de qualquer gás inflamável ou líquidos.
6. Não exponha o dispositivo à luz solar direta, pó, humidade ou choques mecânicos.
7. Não exponha o dispositivo a temperaturas extremas. (Amplitude térmica recomendada:  $-10\sim 60^{\circ}\text{C}$  /  $14\sim 140^{\circ}\text{F}$  durante a utilização e  $-10\sim 45^{\circ}\text{C}$  /  $14\sim 113^{\circ}\text{F}$  durante o armazenamento).
8. Reciclagem EEE: o produto não deve ser tratado como lixo doméstico; em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha aplicável para a reciclagem de materiais elétricos e eletrónicos.
9. Reciclagem da bateria: a bateria do produto não deve ser tratada como lixo doméstico; em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha de baterias gastas aplicável para a reciclagem.
10. Para reparação do dispositivo, dirija-se apenas à Vaporesso. Não tente repará-lo sozinho, visto que podem ocorrer danos ou lesões.

## AVISOS

**Este cigarro eletrónico recarregável deve ser utilizado com o e-líquido compatível, que pode conter nicotina. A nicotina é uma substância viciante e não é adequada ou recomendada para utilização nos seguintes casos:**

**1. Este dispositivo não é adequado para:**

- Pessoas abaixo da idade legal para fumar.
- Pessoas com doenças cardíacas, úlceras estomacais ou duodenais, problemas no fígado ou nos rins, doenças prolongadas na garganta ou dificuldade em respirar devido a bronquite, enfisema ou asma.
- Pessoas com uma glândula tiroide hiperativa ou com feocromocitoma (um tumor da glândula adrenal que pode afetar a tensão arterial).
- Pessoas que tomam certos medicamentos como teofilina, ropinirol ou clozapina, etc.

**2. Este dispositivo não é recomendado para:**

- Não fumadores
- Mulheres grávidas ou a amamentar

**3. Pode experimentar os seguintes resultados se utilizar nicotina que contenha e-líquido com este produto. Se acontecer, consulte um profissional de saúde e mostre-lhe este folheto, se possível:**

- Sensação de desmaio - Náuseas - Tonturas - Dores de cabeça - Tosse - Irritação da boca ou garganta
- Desconforto no estômago - Soluços - Congestão nasal - Vômitos
- Palpitações/dores no peito ou ritmo cardíaco irregular

**Este dispositivo não deve ser utilizado por pessoas abaixo da idade legal para fumar.**

## GEBRUIKERSINSTRUCTIES

### 1. Het reservoir plaatsen

Plaats het reservoir op de batterij middels het 510-schroefdraad. Controleer dat ze goed verbonden zijn.

### 2. De coil vervangen

- Schroef de onderkant los van het reservoir;
- Haal de gebruikte coil uit de tank;
- Plaats een nieuwe coil op de tank;
- Plaats de onderkant terug.

\* Zie figuur 1.

### 3. E-vloeistof bijvullen

- Duw op de dop aan de bovenkant in de richting van de pijl en vul de e-vloeistof bij door het gat. Vergrendel de dop aan de bovenkant na het bijvullen.
- Wacht 5 minuten totdat de e-vloeistof volledig door de coil is gezakt.

\* Zie figuur 2.

### 4. Het luchtvolume aanpassen

Om het luchtvolume aan te passen, kunt u de luchtinlaatring aan de onderkant van de tank draaien.

### 5. Het apparaat in-/uitschakelen

In-/uitschakelen: druk binnen 2 seconden 5 keer op de aan/uit-knop.

### 6. Het vermogen aanpassen

De TARGET 100 Kit gebruikt het krachtige GTi-coilplatform. Het aanbevolen vermogen moet worden opgemerkt voordat er wordt gestart met vaperen.

GTi MESH-coils	GTi 0.2 MESH	GTi 0.4 MESH
Aanbevolen vermogen	60-75W	50-60W

### 7. Starten met vaperen

Druk op de aan/uit-knop om te genieten van een uitzonderlijke vaping-ervaring.

## 8. Opladen van de batterij

Nadat de USB-kabel type C op de batterij is aangesloten, worden de schermindicator en de resterende oplaadtijd op het scherm weergegeven.

## 9. Het apparaat vergrendelen en ontgrendelen

Druk 3 keer op de vuurknop, waarna de +, - en modusknoppen worden vergrendeld. Op dezelfde manier worden de knoppen en het scherm ontgrendeld.

## 10. Een modus kiezen

1. Houd de modusknop ingedrukt om de hoofdmodus te selecteren (Pulse Mode/F(t) Mode/VWN Mode).
2. Druk 3 maal op de modusknop om het secundaire menu te selecteren.

### \*F(t): F(t) MODE (STANDAARD)

Door de temperatuur, de verwarmingssnelheid en de tijd aan te passen, laat de F(t) Mode de smaken van de e-vloeistof voldoende vrij, waardoor de perfecte uitgebalanceerde smaakbeleving vanaf het eerste moment consistent is.

### \*PUL: PULSE MODE

PULSE MODE: Is een modus om de vapingervaring te verbeteren door middel van constante uitgangsspanning, hetgeen een optimale smaakproductie, keelaanslag, nicotine tevredenheid en constante, perfecte wolkt temperatuur realiseert.

### \*VWN: VARIABELE WATTAGE-MODUS / EENVOUDIGE MODUS

VWN-MODUS is een normale modus van de uitvoer-wattage, volgens de spoelweerstand kunt u de beste wattage aan uw behoeften aanpassen. De gebruikersinterface geeft alleen wattage, weerstand en puff-teller weer voor uw immersieve e-sigaretervaring.

### \*DIY: DIY MODE

In deze sectie kunt u de traditionele modi VW (H, N, S), VV, BP (by-pass) kiezen.

### \*SET: SYSTEM SET

De systeeminstelling omvat de opties DEFAULT, SMART VW, PUFF en VERSION.

**SMART VW:** Wanneer deze functie wordt ingeschakeld en een TANK wordt geïnstalleerd, zal het systeem een aanbeveling doen voor het vermogen.

## BESCHERMING

### **1. Beveiliging tegen kortsluiting en lage weerstand:**

Wanneer de belastingsweerstand lager is dan  $0,05 \Omega$ , druk dan op de aan/uit-knop om de beveiliging tegen kortsluiting te activeren en de uitvoer te stoppen. Op het scherm wordt "SHORT ATOMIZER" weergegeven.

### **2. Beveiliging tegen te lage weerstand:**

Wanneer de belastingsweerstand lager is dan  $0,09 \Omega$ , druk dan op de aan/uit-knop om de beveiliging tegen te lage weerstand te activeren en de uitvoer te stoppen. Op het scherm wordt "LOW RESISTANCE" weergegeven.

### **3. Beveiliging tegen geen lading:**

Wanneer er geen belastingsweerstand wordt gedetecteerd, druk dan op de aan/uit-knop om de beveiliging tegen geen lading te activeren en de uitvoer te stoppen. Op het scherm wordt "CHECK ATOMIZER" weergegeven.

### **4. Beveiliging tegen te hoge weerstand:**

Wanneer de belastingsweerstand hoger is dan  $5 \Omega$ , druk dan op de aan/uit-knop om de beveiliging tegen te hoge weerstand te activeren en de uitvoer te stoppen. Op het scherm wordt "CHECK ATOMIZER" weergegeven.

### **5. Beveiliging tegen te lage spanning:**

Wanneer de spanning van de batterij lager is dan  $3,3 \text{ V}$ , druk dan op de aan/uit-knop om de beveiliging tegen te lage spanning te activeren en de uitvoer te stoppen. Op het scherm wordt "LOW BATTERY" weergegeven.

### **6. PCBA (moederbord):**

Wanneer de temperatuur van PCBA-sensor  $60-85 \text{ }^\circ\text{C}$  bereikt wordt de uitvoer gestopt. Op het scherm wordt "OVER HEAT" weergegeven.

### **7. Beveiliging tegen overontlading:**

Tijdens het ontladingsproces, wanneer de spanning tussen PCBA-voedingsbron laspunt B+ en B- minder is dan  $2,9 \text{ V}$ , wordt de uitvoer automatisch gestopt.

### **8. Beveiliging te hoge spanning USB-poort:**

Als de lader wordt ingeschakeld en deingangsspanning van de USB-poort ligt tussen  $6 \text{ V}$  en  $30 \text{ V}$ , wordt het opladen gestopt.

### **9. Beveiliging tegen overladen:**

Als de batterijspanning tijdens het opladen stijgt tot  $4,2\text{V} \pm 0,3 \text{ V}$ , wordt op het scherm "100%" weergegeven.

### **10. Automatische uitschakeling:**

Wanneer de aan/uit-knop  $10 \pm 1$  seconden wordt ingedrukt, wordt de uitvoer gestopt. Op het scherm wordt "OVER TIME" weergegeven.

## VOORZORGSMAATREGELEN

1. Zet het apparaat uit wanneer het niet wordt gebruikt.
2. Laat het apparaat dat wordt opgeladen niet onbeheerd achter.
3. Laat uw apparaat niet vallen en gooi en misbruik het niet, omdat dit schade kan veroorzaken.
4. Gebruik een oplader met standaard USB-uitvoer met de juiste laadstroom en voltagebereik.
5. Houd weg bij water en ontvlambare gassen en vloeistoffen.
6. Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht, stof, vocht of mechanische shock.
7. Stel het apparaat niet bloot aan extreme temperaturen. (Aanbevolen temperatuurbereik: -10~60°C /14~140 °F tijdens gebruik en -10~45°C /14~113 °F bij opslag).
8. EEE recycelen: Dit product mag niet worden behandeld als huishoudelijk afval, en moet daarom worden ingeleverd bij het juiste verzamelpunt voor het recycelen van elektrische en elektronische apparatuur.
9. Recyclen van de batterij: De batterij mag niet worden behandeld als huishoudelijk afval, en moet daarom worden ingeleverd bij het juiste verzamelpunt voor gebruikte batterijen voor het recycelen.
10. Laat uw apparaat enkel door Vapresso repareren. Probeer het niet zelf te repareren, omdat u schade kunt toebrengen aan het apparaat of uzelf kunt verwonden.

## WAARSCHUWINGEN

**Deze hervulbare, elektrische sigaret is bedoeld om te gebruiken met compatibele e-vloeistoffen, deze kunnen nicotine bevatten. Nicotine is een verslavende substantie en is niet geschikt of aanbevolen voor gebruik in de volgende gevallen:**

**1. Dit apparaat is niet geschikt voor:**

- Personen jonger dan de wettelijk toegestane rookleeftijd.
- Personen met hartproblemen, maag- of darmzweren, lever- of nierproblemen, langdurige keelziekten of ademhalingsproblemen door bronchitis, longemfyseem of astma.
- Personen met een overactieve schildklier of die last hebben van een feochromocytoom (een tumor in de bijnier die invloed kan hebben op de bloeddruk).
- Personen die bepaalde medicatie gebruiken, zoals Theofylline, Ropinirol of Clozapine en vergelijkbaar.

**2. Dit apparaat wordt niet aanbevolen voor:**

- Niet-rokers
- Zwangere vrouwen en vrouwen die borstvoeding geven

**3. U kunt het volgende ervaren als u e-vloeistof met nicotine gebruikt met dit product. Als dit gebeurt, raadpleeg dan een arts en laat deze indien mogelijk deze handleiding zien:**

- Een flauw gevoel - Misselijkheid - Duizeligheid - Hoofdpijn - Hoesten
- Irritatie van de mond of keel - Ongemak in de maag - Hikken - Verstopte neus - Overgeven
- Kloppingen/pijn op de borst of een onregelmatige hartslag

**Dit apparaat mag niet worden gebruikt door personen jonger dan de wettelijk toegestane rookleeftijd.**

**INSTRUKCJA OBSŁUGI****1. Instalacja zbiornika**

Podłączyć zbiornik do akumulatora, przykręcając gwint 510. Upewnić się, że jest prawidłowo podłączony.

**2. Wymiana cewki**

- Odkręć podstawę gwintowaną od zbiornika;
- Wyciągnij zużyty coil ze zbiornika;
- Zamontuj w zbiorniku nowy coil;
- Załóż podstawę gwintowaną na miejsce.

\* **Patrz rysunek 1.**

**3. Napętnianie e-liquidem**

- Pchnij górną pokrywę zgodnie z kierunkiem strzałki i wlej e-liquid przez otwór. Po napętnieniu zablokuj pokrywę z powrotem na miejscu.
- Odczekaj 5 minut, aż e-liquid w pełni namoczy coil.

\* **Patrz rysunek 2.**

**4. Regulacja przepływu powietrza**

Aby wyregulować przepływ powietrza, należy obracać pierścieniem wlotu u dołu zbiornika.

**5. Włączanie/wyłączanie urządzenia**

Włączanie/wyłączanie zasilania: naciśnij przycisk zasilania 5 razy w ciągu 2 s.

**6. Regulacja mocy**

Zestaw TARGET 100 wykorzystuje wydajną platformę GTi coil, należy zwrócić uwagę na sugerowaną moc przed rozpoczęciem wapowania.

<b>GTi MESH Coils</b>	GTi 0,2 MESH	GTi 0,4 MESH
<b>Sugerowana moc</b>	60-75W	50-60W

**7. Rozpoczynanie wapowania**

Naciśnij przycisk zasilania. Można już delectować się wapowaniem.



## 8. Ładowanie akumulatora

Po podłączeniu kabla USB typu C do akumulatora, jego stan oraz czas pozostały do naładowania zostaną wyświetlone na ekranie.

## 9. Blokowanie i odblokowanie urządzenia

Naciśnij spust 3 razy. Spowoduje to zablokowanie przycisków trybu, + oraz -. W ten sam sposób odblokowuje się te przyciski.

## 10. Wybór trybu

1. Przytrzymaj wciśnięty przycisk trybu, aby wybrać między głównymi trybami (tryb Pulse Mode/F(t)/VWN).
2. Naciśnij przycisk trybu 3 razy z rzędu, aby uzyskać ustawienia menu dodatkowego.

### \*F(t): TRYB F(t) (DOMYŚLNY)

regulując temperaturę, prędkość grzania i czas, tryb F(t) uwalnia odpowiednio smaki e-płynu, zapewniając doskonałe zrównoważone doznania smakowe od pierwszego wdechu.

### \*PUL: PULSE MODE

PULSE MODE: jest to tryb poprawiający doznania związane z wapowaniem dzięki stałemu napięciu wyjściowemu, zapewniający optymalną produkcję aromatów, zadowolenie z nikotyny i stale doskonałą temperaturę.

### \*VWN: TRYB ZMIENNEJ MOCY / TRYB PROSTY

TRYB VWN jest normalnym trybem mocy wyjściowej, można dostosować najlepszą moc do swoich potrzeb w zależności od oporu cewki. Interfejs użytkownika pokazuje moc, opór i licznik zaciągnięć, aby użytkownik mógł jeszcze bardziej zanurzyć się w wapowaniu.

### \*DIY: DIY MODE

w tej części użytkownik może wybrać tradycyjne tryby VW (H, N, S), VV oraz BP (obejście).

### \*SET: USTAWIENIA SYSTEMOWE

Ustawienia systemowe obejmują opcje DEFAULT, SMART VW, PUFF i VERSION.

**SMART VW:** gdy ta funkcja jest włączona, a TANK jest zainstalowany, system zaleci najlepszą moc.

## ZABEZPIECZENIA

### **1. Zabezpieczenie przed zwarcie i niską opornością:**

Gdy rezystancja obciążenia jest mniejsza niż  $0,05 \Omega$ , naciśnięcie przycisku zapłonu spowoduje włączenie zabezpieczenia przeciwzwarciego i zamknięcie wyjścia, ekran wyświetli komunikat „SHORT ATOMIZER”.

### **2. Zabezpieczenie przed niską opornością:**

Gdy rezystancja obciążenia jest mniejsza niż  $0,09 \Omega$ , naciśnięcie przycisku zapłonu spowoduje włączenie zabezpieczenia przed niską opornością i zamknięcie wyjścia, ekran wyświetli komunikat „LOW RESISTANCE”.

### **3. Zabezpieczenie przed brakiem oporności:**

Gdy zostanie wykryty brak oporności, naciśnięcie przycisku zasilania może uruchomić zabezpieczenie przed brakiem oporności, urządzenie zamknie wyjście, jednocześnie na wyświetlaczu OLED pojawi się komunikat „CHECK ATOMIZER”.

### **4. Zabezpieczenie przed wysoką opornością:**

Gdy opór jest większy niż  $5 \Omega$ , naciśnięcie przycisku zasilania spowoduje zadziałanie zabezpieczenia przed wysoką opornością, urządzenie zamknie wyjście, jednocześnie na wyświetlaczu OLED pojawi się komunikat „CHECK ATOMIZER”.

### **5. Zabezpieczenie przed niskim napięciem:**

Gdy napięcie ogniwa akumulatora jest niższe niż  $3,3 \text{ V}$ , naciśnięcie przycisku zasilania spowoduje zadziałanie zabezpieczenia niskiego napięcia, urządzenie zamknie wyjście, jednocześnie na wyświetlaczu OLED pojawi się komunikat „LOW BATTERY”.

### **6. PCBA (Zespół płytki obwodu drukowanego):**

Gdy temperatura czujnika PCBA osiągnie  $60\text{--}85$  stopni, na ekranie pojawi się komunikat „OVER HEAT” i zamknięte zostanie wyjście.

### **7. Zabezpieczenie przed zbytnim rozładowaniem:**

W procesie rozładowywania, gdy napięcie pomiędzy punktem zasilania PCBA B+ i B- jest mniejsze niż  $2,9 \text{ V}$ , wyjście jest automatycznie zamykane.

### **8. Zabezpieczenie wejścia USB przed wysokim napięciem:**

Przełączanie w ładowarce, zatrzymuje ładowanie, gdy napięcie wejściowe do portu USB przekracza  $6 \text{ V}$  i jest niższe niż  $30 \text{ V}$ .

### **9. Zabezpieczenie przed zbyt wysokim poziomem naładowania:**

Gdy podczas ładowania napięcie akumulatora wzrośnie do  $4,2 \text{ V} \pm 0,3 \text{ V}$ , na ekranie pojawi się komunikat „100%”.

### **10. Zabezpieczenie w postaci automatycznego wyłączenia:**

Gdy przycisk POWER zostanie przytrzymany przez  $10 \pm 1 \text{ s}$ , urządzenie zamknie wyjście, jednocześnie na wyświetlaczu OLED pojawi się komunikat „OVER TIME”.

## PRZESTROGI

1. Należy wyłączyć urządzenie, gdy nie jest używane.
2. Nie pozostawiać urządzenia podłączonego do ładowania bez nadzoru.
3. Urządzenia nie należy upuszczać, rzucać, ani używać niezgodnie z przeznaczeniem, ponieważ może to doprowadzić do jego uszkodzenia.
4. Należy używać standardowej ładowarki wyjściowej USB z odpowiednim prądem ładowania i zakresem napięcia.
5. Trzymać z dala od wody oraz palnych gazów i cieczy.
6. Nie wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, kurzu, wilgoci lub uderów mechanicznych.
7. Nie wystawiać urządzenia na działanie skrajnych temperatur. (Zalecany zakres temperatury:  $-10\sim 60^{\circ}\text{C}$  /  $14\sim 140^{\circ}\text{F}$  podczas użytkowania oraz  $-10\sim 45^{\circ}\text{C}$  /  $14\sim 113^{\circ}\text{F}$  podczas przechowywania).
8. Utylizacja EEE: Produkt nie powinien być traktowany jako odpad z gospodarstw domowych, należy go przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki w celu utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego.
9. Utylizacja akumulatora: Akumulator nie powinien być traktowany jako odpad z gospodarstw domowych, należy go przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki zużytych baterii w celu ich utylizacji.
10. Naprawą urządzenia powinna się zajmować wyłącznie firma Vapresso. Nie wolno próbować naprawiać go samemu, ponieważ może to doprowadzić do powstania obrażeń.

## OSTRZEŻENIA

**Ten elektroniczny papieros wielokrotnego napełniania przeznaczony jest do użytku z kompatybilnym płynem e-liquid, który może zawierać nikotynę. Nikotyna jest substancją uzależniającą i nie jest odpowiednia lub zalecana do stosowania w następujących przypadkach:**

**1. Urządzenie nie jest odpowiednie dla:**

- Osób poniżej ustawowego wieku palenia tytoniu.
- Osób cierpiących na choroby serca, wrzody żołądka lub dwunastnicy, problemy z wątrobą lub nerkami, długotrwałą chorobę gardła lub doświadczających trudności z oddychaniem z powodu zapalenia oskrzeli, rozedmy lub astmy.

- Osób z nadczynnością tarczycy lub z guzem chromochłonnym (guzem nadnercza, który może wpływać na ciśnienie krwi).

- Osób zażywających określone leki, takie jak teofilina, ropinirol lub klozapina itp.

**2. Urządzenie nie jest zalecane dla:**

- Osób niepalących

- Kobiet w ciąży lub karmiących piersią

**3. Stosując z tym produktem płynu e-liquid zawierającego nikotynę, można doświadczyć następujących skutków: W takiej sytuacji należy skonsultować się z pracownikiem służby zdrowia i pokazać mu tę ulotkę:**

- Złe samopoczucie - Nudności - Zawroty głowy - Bóle głowy - Kaszel

- Podrażnienie ust lub gardła - Bóle brzucha - Czkawka - Zaburzenie drożności nosa

**Urządzenie to nie powinno być używane przez osoby poniżej ustawowego wieku palenia tytoniu.**

**ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ****1. Τοποθετείστε την δεξαμενή**

Τοποθετείστε την δεξαμενή στην μπαταρία βιδώνοντας το σπειρώμα 510. Βεβαιωθείτε ότι είναι γερά στερεωμένες.

**2. Αντικαταστήστε το Coil**

- Ξεβιδώστε τη βάση του σπειρώματος από την δεξαμενή
- Τραβήξτε την χρησιμοποιημένη coil μέσα στην δεξαμενή
- Τοποθετείστε μία νέα coil στην δεξαμενή
- Επανατοποθετείστε τη βάση του σπειρώματος.

\* Ανατρέξτε στην εικόνα 1.

**3. Γέμιση υγρού αναπλήρωσης**

- Πιέστε το άνω καπάκι σύμφωνα με την κατεύθυνση του βέλους και γεμίστε το υγρό αναπλήρωσης από την οπή. Ύστερα, κλειδώστε το άνω καπάκι στην θέση του αφού ολοκληρωθεί η γέμιση.
- Περιμένετε 5 λεπτά μέχρι το υγρό αναπλήρωσης να καλύψει το coil πλήρως.

\* Ανατρέξτε στην εικόνα 2.

**4. Προσαρμογή της ροής αέρα**

Για να ρυθμίσετε την ροή αέρα, περιστρέψτε τον δακτύλιο εισόδου αέρα στο κάτω μέρος της δεξαμενής.

**5. Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση της συσκευής**

Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση: πιέστε το κουμπί ενεργοποίησης 5 φορές σε χρόνο 2 δευτερολέπτων.

**6. Ρύθμιση ισχύος**

Το kit TARGET 100 χρησιμοποιεί την ισχυρή πλατφόρμα coil GTi και η προτεινόμενη ισχύς πρέπει να σημειωθεί πριν να ξεκινήσετε το άτμισμα.

GTi MESH Coils	GTi 0,2 MESH	GTi 0,4 MESH
Προτεινόμενη ισχύς	60-75W	50-60W

**7. Ξεκινήστε το άτμισμα**

Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης για να απολαύσετε μία εξαιρετική εμπειρία ατμίματος.

## 8. Φορτίστε την μπαταρία

Μετά τη σύνδεση του καλωδίου USB τύπου-C στην μπαταρία, η ένδειξη της μπαταρίας και ο υπολειπόμενος χρόνος φόρτισης θα εμφανίζεται στην οθόνη.

## 9.Κλειδωμα ή ξεκλειδωμα της συσκευής

Πιέστε το κουμπί ανάφλεξης 3 φορές, ύστερα τα κουμπιά +, - και τα κουμπιά λειτουργίας θα κλειδωθούν. Με τον ίδιο τρόπο, τα κουμπιά θα ξεκλειδωθούν και η οθόνη θα ξεκλειδωθεί.

## 10. Επιλογή μίας λειτουργίας

1. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας για επιλογή κύριας λειτουργίας (Λειτουργία παλμού/Λειτουργία F(t)/Λειτουργία VWN).

2. Πατήστε το κουμπί λειτουργίας 3 φορές συνεχόμενα για ρύθμιση του δευτερεύοντος μενού.

### \*F(t): ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ F(t) (ΠΡΟΕΠΙΛΟΓΗ)

Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ F(t) είναι, μέσω της ρύθμισης της θερμοκρασίας, της ταχύτητας θέρμανσης και του χρόνου, η F(t) λειτουργία απελευθερώνει επαρκώς τις γεύσεις του υγρού πλήρωσης, παρέχοντας μία τέλεια ισορροπημένη γευστική εμπειρία με συνέπεια από το πρώτο φύσημα έως το τελευταίο.

### \*PUL: ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΠΑΛΜΟΥ

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΠΑΛΜΟΥ: Είναι μια λειτουργία για βελτίωση της εμπειρίας ατμισμού μέσω εξόδου συνεχούς τάσης, παρέχοντας βέλτιστη παραγωγή γεύσης, χτύπημα στον λαιμό, ικανοποίηση νικοτίνης και σύννεφο τέλειας θερμοκρασίας συνεχώς.

### \*VWN: ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΜΕΤΑΒΛΗΤΗΣ ΙΣΧΥΟΣ / ΑΠΛΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Η Λειτουργία VWN είναι μία φυσιολογική λειτουργία ισχύος εξόδου. Μπορείτε, ανάλογα με την αντίσταση του πηνίου, να προσαρμόσετε την καλύτερη ισχύ για τις ανάγκες σας. Η διεπαφή χρήστη εμφανίζει ισχύ, αντίσταση και μετρητή ρουφηξιών μόνο για μία καθηλωτική εμπειρία ατμίματος.

### \*DIY: ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ DIY

Μπορείτε να επιλέξετε παραδοσιακές λειτουργίες VW (H, N, S), VV, BP (παράκαμψη) σε αυτή την ενότητα.

### \*ΡΥΘΜΙΣΗ: ΡΥΘΜΙΣΗ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ

Η ρύθμιση συστήματος περιλαμβάνει ΠΡΟΕΠΙΛΟΓΗ, ΕΞΥΠΝΟ VW, ΦΥΣΗΜΑ, και επιλογές ΕΚΔΟΣΗΣ.

Έξυπνο VW: Όταν αυτή η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη και είναι εγκατεστημένο ένα TANK, το σύστημα θα προτείνει την καλύτερη ισχύ.

## ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ

### 1. Προστασία βραχυκυκλώματος & Προστασία κατά της χαμηλής αντίστασης:

Όταν η αντίσταση φορτίου είναι μικρότερη από 0,05 Ω, πατήστε το κουμπί ανάφλεξης. Η συσκευή θα εισέλθει σε προστασία βραχυκυκλώματος και θα κλείσει την έξοδο. Η οθόνη θα εμφανίσει "SHORT ATOMIZER" (ΒΡΑΧΥΚΥΚΛΩΜΕΝΟΣ ΨΕΚΑΣΤΗΡΑΣ).

### 2. Προστασία κατά της χαμηλής αντίστασης:

Όταν η αντίσταση φορτίου είναι μικρότερη από 0,09 Ω, πατήστε το κουμπί ανάφλεξης. Η συσκευή θα εισέλθει σε προστασία κατά της χαμηλής αντίστασης και θα κλείσει την έξοδο. Η οθόνη θα εμφανίσει "LOW RESISTANCE" (ΧΑΜΗΛΗ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗ).

### 3. Προστασία κατά της έλλειψης φορτίου:

Όταν δεν ανιχνεύεται αντίσταση φορτίου, το πάτημα του κουμπιού ενεργοποίησης θα μπορούσε να προκαλέσει την προστασία κατά της έλλειψης φορτίου. Η συσκευή θα κλείσει την έξοδο και την ίδια στιγμή η οθόνη OLED θα εμφανίσει "CHECK ATOMIZER" (ΕΛΕΓΧΟΣ ΨΕΚΑΣΤΗΡΑ).

### 4. Προστασία κατά της υψηλής αντίστασης:

Όταν η αντίσταση φορτίου είναι μεγαλύτερη από το 5Ω, το πάτημα του κουμπιού ενεργοποίησης θα μπορούσε να προκαλέσει την προστασία κατά της υψηλής αντίστασης. Η συσκευή θα κλείσει την έξοδο και την ίδια στιγμή η οθόνη OLED θα εμφανίσει "CHECK ATOMIZER" (ΕΛΕΓΧΟΣ ΨΕΚΑΣΤΗΡΑ).

### 5. Προστασία χαμηλής τάσης:

Όταν η τάση του κελιού της μπαταρίας είναι χαμηλότερη από 3,3V, το πάτημα του κουμπιού ενεργοποίησης θα μπορούσε να προκαλέσει την προστασία χαμηλής τάσης. Η συσκευή θα κλείσει την έξοδο και την ίδια στιγμή η οθόνη OLED θα εμφανίσει "LOW BATTERY" (ΧΑΜΗΛΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑ).

### 6. PCBA(Εξοπλισμένη πλακέτα τυπωμένου κυκλώματος):

Όταν η θερμοκρασία του αισθητήρα PCBA φτάνει στους 60-85 βαθμούς, η οθόνη εμφανίζει το μήνυμα "OVER HEAT" (ΥΠΕΡΘΕΡΜΑΝΣΗ) και η έξοδος κλείνει.

### 7. Προστασία από ηλεκτρική εκκένωση:

Κατά τη διαδικασία εκκένωσης, όταν η τάση μεταξύ του σημείου συγκόλλησης τροφοδοσίας B+ και B- είναι χαμηλότερη από 2,9v, η έξοδος κλείνει αυτόματα.

### 8. Προστασία υψηλής τάσης από είσοδο USB:

Ενεργοποιώντας τον φορτιστή, σταματήστε τη φόρτιση όταν η τάση εισόδου στη θύρα USB ξεπερνά τα 6V και είναι χαμηλότερη από 30V.

### 9. Προστασία από υπερφόρτωση:

Κατά τη φόρτιση, η τάση της μπαταρίας θα ανέβει στα 4,2V+/-0,3V, και η οθόνη θα εμφανίσει "100%"

### 10. Προστασία αυτόματης απενεργοποίησης

Όταν το κουμπί ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ είναι πατημένο για 10±1 δευτερόλεπτα, η συσκευή θα κλείσει την έξοδο. Την ίδια στιγμή η οθόνη OLED θα εμφανίσει το μήνυμα "OVER TIME" (ΛΗΞΗ ΧΡΟΝΟΥ).

## ΠΡΟΣΟΧΗ

1. Απενεργοποιήστε την συσκευή, όταν αυτή δεν χρησιμοποιείται.
2. Μην αφήνετε την συσκευή χωρίς παρακολούθηση, όταν αυτή φορτίζει.
3. Μην την πετάτε, ρίχνετε ή κακομεταχειρίζεστε την συσκευή, καθώς μπορεί να προκαλέσει ζημιά.
4. Χρησιμοποιείτε έναν κανονικό φορτιστή USB με σωστό ρεύμα φόρτισης και περιοχή τάσης.
5. Διατηρείστε το μακριά από νερό ή κάθε άλλο εύφλεκτο αέριο ή υγρό .
6. Μην εκθέτεται την συσκευή απευθείας σε ηλιακή ακτινοβολία, σκόνη, υγρασία ή μηχανικό τράνταγμα.
7. Μην εκθέτεται την συσκευή σε παρά πολύ υψηλές θερμοκρασίες. (Συνιστώμενο εύρος θερμοκρασίας  $-10\sim 60\text{ }^{\circ}\text{C}$  /  $14\sim 140\text{ }^{\circ}\text{F}$  κατά την χρήση και  $-10\sim 45\text{ }^{\circ}\text{C}$  /  $14\sim 113\text{ }^{\circ}\text{F}$  κατά την αποθήκευση).
8. Ανακύκλωση ΗΗΕ: Το προϊόν αυτό δεν πρέπει να μεταχειρίζεται ως οικιακά απόβλητα, αντίθετα θα πρέπει να απορρίπτεται στο προβλεπόμενο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών εξοπλισμών.
9. Ανακύκλωση μπαταρίας: Η μπαταρία του προϊόντος δεν θα πρέπει να μεταχειρίζεται ως οικιακά απόβλητα, αντίθετα θα πρέπει να απορρίπτεται σε στα προβλεπόμενα σημεία συλλογής χρησιμοποιημένων μπαταριών για ανακύκλωση.
10. Να επισκευάζετε την συσκευή σας μόνο από την Varoresso. Μην δοκιμάσετε να την επισκευάσετε καθώς ενδέχεται να προκαλέσετε ζημιά ή τραυματισμό.



## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

Αυτό το επαναπληρώσιμο ηλεκτρονικό τσιγάρο προορίζεται για χρήση με το συμβατό υγρό αναπλήρωσης, το οποίο ενδέχεται να περιέχει νικοτίνη. Η νικοτίνη είναι μία εθιστική ουσία και δεν είναι κατάλληλη ή συνιστώμενη στις παρακάτω περιπτώσεις

### 1. Η συσκευή δεν είναι κατάλληλη για:

- Άτομα τα οποία είναι κάτω από την επιτρεπόμενη ηλικία καπνίσματος.
- Άτομα τα οποία πάσχουν από ασθένειες της καρδιάς, του στομάχου ή έλκη του δωδεκαδάκτυλου, σε άτομα με προβλήματα στο ήπαρ ή το νεφρό, χρόνιες ασθένειες του φάρυγγα ή δυσκολία αναπνοής λόγω βρογχίτιδας, εμφυσημάτος ή άσθματος.
- Άτομα με υπερενεργό τον θυρεοειδή αδένα ή που πάσχουν από φαιοχρωμοκύττωμα(έναν όγκο του επινεφριδιακού αδένα που μπορεί να επηρεάσει την πίεση του αίματος).
- Άτομα τα οποία λαμβάνουν κάποια φαρμακευτική αγωγή, όπως Θεοφυλλίνη Ροπιριρόλη ή Κλοζαπίνη και άλλα.

### 2. Η συσκευή αυτή δεν ενδείκνυται για:

- Μη καπνίζοντες

**3. Αν χρησιμοποιήσετε ένα υγρό αναπλήρωσης με νικοτίνη με αυτό το προϊόν, ενδέχεται να αντιμετωπίσετε τα παρακάτω αποτελέσματα: Αν συμβεί κάτι τέτοιο, συμβουλευτείτε άμεσα έναν υπεύθυνο υγείας και δείξτε τους το φυλλάδιο αυτό, εφόσον είναι δυνατόν:**

- Νιώθετε κομμάρα - Ναυτία - Ζαλάδα - Πονοκέφαλο - Βήχα - Ερεθισμό της στοματικής ή φαρυγγικής κοιλότητας
- Δυσφορία του στομάχου - Λόξιγκα - Ρινική συμφόρηση - Τάση για εμετό
- ταχυπαλμία, πόνους ή ασυνήθιστο καρδιακό παλμό

**Η συσκευή αυτή δεν θα πρέπει να χρησιμοποιείται για άτομα κάτω από την ηλικία καπνίσματος.**

## PETUNJUK PENGGUNAAN

### 1. Memasang Tangki

Pasang tangki ke baterai dengan mengencangkan ke 510 thread. Pastikan terpasang dengan kuat.

### 2. Mengganti Coil

- Lepaskan sekrup pada bagian dasar thread dari tangki;
- Tarik keluar coil yang sudah digunakan di dalam tangki;
- Pasang coil baru ke tangki;
- Pasangkan kembali alas thread ke tempatnya.

\* Lihat gambar 1.

### 3. Mengisi E-liquid

- Dorong tutup atas sesuai dengan arah panah;
- isi e-liquid melalui lubang, lalu kunci tutup atas di tempatnya setelah pengisian selesai.
- Tunggu 5 menit sampai e-liquid meresap sepenuhnya ke coil.

\* Lihat gambar 2.

### 4. Menyesuaikan Aliran Udaranya

Untuk menyesuaikan volume aliran udara, putar cincin saluran masuk udara di bawah tangki.

### 5. Menyalakan/Mematikan Perangkat

Daya nyala/mati: tekan tombol daya 5 kali dalam 2 detik.

### 6. Penyetelan Daya

Kit TARGET 100 menggunakan platform coil GTi yang kuat dan daya yang disarankan perlu diperhatikan sebelum memulai vaping.

GTi MESH Coil	GTi 0.2 MESH	GTi 0.4 MESH
Daya yang Disarankan	60-75W	50-60W

### 7. Memulai Vaping

Tekan tombol daya untuk menikmati pengalaman vaping yang luar biasa.

## 8. Mengisi Daya Baterai

Setelah menyambungkan kabel Tipe-C ke baterai, indikator baterai dan sisa waktu pengisian daya akan ditampilkan di layar.

## 9. Mengunci atau Membuka Kunci Perangkat

Tekan tombol penyalaaan 3 kali, tombol +, lalu tombol -, dan tombol mode akan dikunci. Dengan cara yang sama, tombol serta layar akan terbuka kuncinya.

## 10. Memilih Mode

1. Tekan lama tombol mode untuk memilih mode utama (Mode Pulse/Mode F(t)/Mode VWN)
2. Tekan tombol mode 3 kali terus-menerus untuk mengakses pengaturan menu sekunder.

### \*F(t): MODE F(t) (DEFAULT)

MODE F(t) adalah mode yang dapat menyetel suhu serta kecepatan dan waktu pemanasan yang melepaskan cita rasa e-liquid secara pas, sehingga menghadirkan pengalaman cita rasa seimbang dan sempurna secara konsisten dari puff pertama hingga seterusnya.

### \*PUL: MODE PULSE

MODE PULSE: Inilah mode untuk meningkatkan pengalaman vaping melalui output voltase konstan, menciptakan cita rasa optimal, sensasi hantaman di tenggorokan, kepuasan nikotin, dan kepulan asap dengan suhu yang sempurna secara berkelanjutan.

### \*VWN: MODE WATT BERVARIASI/MODE SEDERHANA

MODE VWN adalah mode normal dari watt output agar Anda dapat menyesuaikan watt terbaik untuk kebutuhan Anda sesuai resistansi coil. Antarmuka pengguna menunjukkan watt, resistansi, dan penghitung puff agar pengalaman vaping Anda imersif.

### \*DIY: MODE DIY

Anda dapat memilih mode VW (H, N, S), VV, VV, BP (Bypass) tradisional di bagian ini.

### \*SET: SET SISTEM

Pengaturan sistem meliputi opsi DEFAULT, SMART VW, PUFF, dan VERSION.

SMART VW: Jika fungsi ini dinyalakan dan TANK terpasang, sistem akan merekomendasikan daya terbaik.

## PERLINDUNGAN

### 1. Perlindungan hubung singkat & Perlindungan resistansi rendah:

Jika resistansi beban kurang dari  $0,05 \Omega$ , perlindungan hubung singkat akan diaktifkan dan output akan ditutup saat tombol penyalaan pada perangkat ditekan. Kemudian, layar akan menampilkan "SHORT ATOMIZER (ATOMIZER TERHUBUNG SINGKAT)".

### 2. Perlindungan resistansi rendah:

Jika resistansi beban kurang dari  $0,09 \Omega$ , perlindungan Resistansi rendah akan diaktifkan dan output akan ditutup saat tombol penyalaan pada perangkat ditekan. Kemudian, layar akan menampilkan "LOW RESISTANCE (RESISTANSI RENDAH)".

### 3. Perlindungan tanpa beban:

Jika resistansi tanpa beban terdeteksi, perlindungan tanpa beban akan terpicu dan perangkat akan menutup output saat tombol daya ditekan. Pada waktu bersamaan, layar OLED akan menampilkan "CHECK ATOMIZER (PERIKSA ATOMIZER)".

### 4. Perlindungan resistansi tinggi:

Jika resistansi beban lebih besar daripada  $5\Omega$ , perlindungan resistansi tinggi akan terpicu dan perangkat akan menutup output saat tombol daya ditekan. Pada waktu bersamaan, layar OLED akan menampilkan "CHECK ATOMIZER (PERIKSA ATOMIZER)".

### 5. Perlindungan voltase rendah:

Jika voltase sel baterai kurang dari  $3,3V$ , perlindungan voltase rendah terpicu dan perangkat akan menutup output saat tombol daya ditekan. Pada waktu bersamaan, layar OLED akan menampilkan "LOW BATTERY (BATERAI RENDAH)".

### 6. PCBA (Printed Circuit Board Assembly):

Jika suhu sensor PCBA mencapai  $60-85$  derajat, layar akan menampilkan "OVER HEAT (PANAS BERLEBIH)" dan output akan ditutup.

### 7. Perlindungan pelepasan daya berlebih:

Dalam proses pelepasan daya, ketika voltase antara titik las catu daya PCBA B+ dan B- kurang dari  $2,9V$ , output secara otomatis akan ditutup.

### 8. Perlindungan Input Voltase USB:

Jika mengganti pengisi daya, hentikan pengisian daya ketika voltase input ke port USB melebihi  $6V$  dan kurang dari  $30V$ .

### 9. Perlindungan pengisian daya berlebih:

Selama mengisi daya, voltase baterai akan naik ke  $4,2V \pm 0,3V$ , lalu layar akan menampilkan "100%"

### 10. Perlindungan pematian otomatis:

Jika tombol DAYA ditahan selama  $10+1$  detik, perangkat akan menutup output. Pada waktu bersamaan, layar OLED akan menampilkan "OVER TIME (WAKTU BERLEBIH)".

## PERHATIAN

1. Matikan perangkat saat sedang tidak digunakan.
2. Jangan biarkan perangkat mengisi daya tanpa pengawasan.
3. Jangan sampai perangkat Anda jatuh, terlempar, atau disalahgunakan, yang mungkin dapat menyebabkan kerusakan.
4. Gunakan pengisi daya output USB standar dengan rentang arus dan voltase pengisian daya yang sesuai.
5. Jauhkan dari air atau gas cair yang mudah terbakar.
6. Jangan sampai perangkat terpapar sinar matahari langsung, debu, kelembapan, atau guncangan mekanis.
7. Jangan sampai perangkat terpapar suhu ekstrem. (Rentang suhu yang direkomendasikan: 14~140 °F saat menggunakan dan 14~113 °F saat menyimpan).
8. Daur Ulang EEE: produk tidak boleh diperlakukan sebagai limbah rumah tangga. Produk sebaiknya diserahkan ke titik pengumpulan yang sesuai untuk daur ulang peralatan listrik dan elektronik.
9. Daur Ulang Baterai: baterai produk tidak boleh diperlakukan sebagai limbah rumah tangga. Produk sebaiknya diserahkan kepada titik pengumpulan baterai bekas yang sesuai untuk daur ulang.
10. Serahkan urusan perbaikan perangkat kepada Vapresso. Jangan coba-coba memperbaikinya sendiri karena bisa menyebabkan kerusakan atau cedera diri.

## PERINGATAN

Rokok elektronik isi ulang ditujukan untuk digunakan dengan cairan yang kompatibel, yang mungkin mengandung nikotin. Nikotin adalah zat adiktif dan tidak cocok atau direkomendasikan untuk digunakan dalam kasus-kasus berikut:

### 1. Perangkat ini tidak cocok untuk:

- Orang-orang yang belum masuk usia boleh merokok.
- Para penderita penyakit jantung, lambung atau ulkus duodenum, masalah liver atau ginjal, penyakit tenggorokan jangka panjang, atau sulit bernapas karena bronkitis, emfisema, atau asma.
- Penderita kelenjar tiroid yang terlalu aktif atau penderita phaeokromositoma (tumor kelenjar adrenal yang dapat memengaruhi tekanan darah).
- Orang yang mengonsumsi obat tertentu seperti Teofilin, Ropinirole, atau Clozapine dll.

### 2. Perangkat ini tidak direkomendasikan untuk:

- Kalangan non-perokok
- Wanita hamil atau menyusui

**3. Anda mungkin merasakan masalah-masalah berikut ini jika Anda menggunakan cairan yang mengandung nikotin dengan produk ini. Jika memang demikian, konsultasikan kepada tenaga kesehatan profesional dan tunjukkan selebaran ini jika memungkinkan:**

Merasa pingsan/Mual/Pening/Sakit kepala/Batuk/Iritasi pada mulut atau tenggorokan/Nyeri perut/Cegukan/Hidung tersumbat/Muntah/Palpitasi dada/nyeri atau detak jantung tidak teratur

## 使用方法

### 1. タンクの取り付け

タンクを 510 スレッドでバッテリーに取り付けます。しっかりと取り付けられていることを確かめてください。

### 2. コイルの交換

- ねじ山のあるベース部分を回してタンクから外します。

- タンク内の使用済み coil を引き抜きます。

- 新しいコイルをタンクに取り付けます。

- ねじ山のあるベース部分を所定の位置に取り付けます。

\* 図 1 を参照してください。

### 3.e リキッドの充填

- トップキャップを矢印の方向に押して、e リキッドを穴から充填し、充填が完了したらトップキャップを元通りにロックします。

- E リキッドがコイルに完全に染み込むまで 5 分間待ちます。

\* 図 2 を参照してください。

### 4. エアフローの調整

エアフローは、タンク底部のエアインレットリングを回して調整します。

### 5. 装置の電源オン/オフ

電源オン/オフ：電源ボタンを 2 秒間に 5 回押してください。

### 6. 出力調整

TARGET 100 は、強力な GTi coil プラットフォームを使用しているため、吸い始める前に推奨電力を把握しておく必要があります。

GTi MESH Coils	GTi 0.2 MESH	GTi 0.4 MESH
推奨電力	60-75W	50-60W

### 7. 吸い方

電源ボタンを押して、特別なベイピング体験をお楽しみください。

## 8. バッテリーの充電

タイプCケーブルをバッテリーに接続すると、ディスプレイにバッテリーアイコンと充電が完了するまでの時間が表示されます。

## 9. 装置のロック、またはロック解除

点火ボタンを3回押した後、+と-を押すと、モードボタンがロックされます。同じ方法でボタンをロック解除すると、ディスプレイがロック解除されます。

## 10. モードを選ぶ

1. メインモード (Pulse Mode/F(t) Mode/VWN Mode) を選択するときは、モードボタンを長押ししてください。

2. モードボタンを3回連続押すと、二次的なメニュー設定が行なえます。

### \*F(t):F(t) モード (デフォルト)

温度、加熱速度、および時間を調整すると、F(t) モードはEリキッドのフレーバーを適切に放出し、最初のパフから一貫してバランスのとれた完璧な味わいが約束されます。

### \*PUL : PULSE MODE

PULSE MODE : 一定の電圧出力を維持し、最適なフレーバーとのど当たり、ニコチンの満足感、完璧な温度の蒸気を継続的に提供する素晴らしいペイピングを楽しめるモードです。

### \*VWN : 可変ワット数 (W) モード / 簡易モード

VWN モードは、通常の出力量モードで、コイル抵抗に応じて、必要とされる最適なワット数に調節することが可能です。ユーザインターフェース (UI) には、ペイピングを実体験できるよう、ワット数、抵抗値、および吸引カウンターが表示されます。

### \*DIY : DIY MODE

このセクションでは、従来通り、VW (H、N、S)、VV、BP (バイパス) モードを選択できます。

### \*SET : SYSTEM SET

システム設定には、DEFAULT、SMART VW、PUFF、およびVERSION というオプションが含まれています。

SMART VW : この機能をオンにした状態でTANKを取り付けると、システムが最適な出力を検出します。



## 保護特性

### 1. 短絡保護と低抵抗保護：

負荷抵抗が  $0.05 \Omega$  未満のときにイグニッションキーを押すと、装置は短絡保護モードに入り、出力を止めて、ディスプレイには「SHORT ATOMIZER」という文字が表示されます。

### 2. 低抵抗保護：

負荷抵抗が  $0.09 \Omega$  未満のときにイグニッションキーを押すと、装置は低抵抗保護モードに入り、出力を止めて、ディスプレイには「LOW RESISTANCE」という文字が表示されます。

### 3. 無負荷保護：

無負荷抵抗が検出されるとき、押しボタンを押すと無負荷保護が起動して、装置は出力を止め、それと同時に OLED ディスプレイには「CHECK ATOMIZER」という文字が表示されます。

### 4. 高抵抗保護：

負荷抵抗が  $5 \Omega$  を超えるとき、押しボタンを押すと高抵抗保護が起動して、装置は出力を止め、それと同時に OLED ディスプレイには「CHECK ATOMIZER」という文字が表示されます。

### 5. 低電圧保護：

電池の電圧が  $3.3V$  未満のとき、押しボタンを押すと低電圧保護が起動して、装置は出力を止め、それと同時に OLED ディスプレイには「LOW BATTERY」という文字が表示されます。

### 6. PCBA (プリント板ユニット)

PCBA センサーの温度が  $60^{\circ}\text{C} \sim 85^{\circ}\text{C}$  に到達すると、ディスプレイには「OVER HEAT」という文字が表示され、出力が止められます。

### 7. 過放電保護：

放電プロセスの中で、PCBA 電力供給溶接スポット B+ と B- の間の電圧が  $2.9V$  未満であるとき、出力は自動的に止められます。

### 8. USB 高電圧入力保護：

充電器のスイッチを入れ、USB ポートへの入力電圧が  $6V$  を超え、 $30V$  を下回るときに充電を停止します。

### 9. 過充電保護：

充電が行われる間、バッテリー電圧は  $4.2V \pm 0.3V$  まで上がり、ディスプレイには「100%」という文字が表示されます。

### 10. 自動シャットオフ保護

POWER ボタンが  $10 \pm 1$  秒にわたり押した状態に保持されると、装置は出力を止め、それと同時に OLED ディスプレイには「OVER TIME」という文字が表示されます。

## 注意事項

1. 使用していないときは、装置の電源をオフにしてください。
2. 充電器を放置しないでください。
3. 故障の原因となりますので、装置を落としたり、投げないでください。
4. 標準の USB 出力充電器を使用して、適切な充電電流と電圧範囲内で充電してください。
5. 水、または可燃性のガスや液体の近くで使用しないでください。
6. 装置を直射日光や埃、湿気にさらしたり、機械的衝撃を与えないでください。
7. 極端な温度にさらさないでください（推奨温度範囲：-10 ~ 60°C / 14 ~ 140°F：使用中 -10 ~ 45°C / 14 ~ 113 °F：保管中）。
8. EEE リサイクル：本製品を家庭ごみとして取り扱わず、電気機器・電子機器を取り扱うリサイクル回収所までお持ちください。
9. バッテリーのリサイクル本製品のバッテリーを家庭ごみとして取り扱わず、使用済みバッテリーを取り扱うリサイクル回収所までお持ちください。
10. 本製品を修理する場合は、必ず Vaporesso にお問い合わせください。故障や怪我の原因となりますので、自分で修理しようとししないでください。

## 警告

本詰め替え式電子タバコは、ニコチンを含む可能性のある、互換性の e リキッドでの使用を目的としています。ニコチンには中毒性がありますので、以下の場合での使用は、適切ではない、または推奨できません。

1. 以下の方は、本製品を使用しないでください。

- 喫煙の法定年齢に満たない方

- 心臓病、胃潰瘍や十二指腸潰瘍、肝臓障害や腎臓障害などの病歴がある方や気管支炎、肺気腫、喘息による長期間続く喉の炎症や呼吸困難がある方

- 甲状腺機能亢進のある方や褐色細胞腫 a（血圧に影響を及ぼす副腎腫瘍）の病歴のある方

- テオフィリン、ロピニロール、またはクロザピンなど特定の薬を服用している方

2. 以下の方は、本製品の使用を控えてください。

- 非喫煙者

- 妊娠、または授乳中の方

3. 本製品でニコチンを含む e リキッドを使用した場合、以下の症状を伴う場合があります。症状がある場合は、医療専門家に相談し、可能であれば本取扱説明書をお見せください。

- 立ち眩み - 吐き気 - めまい - 頭痛 - 咳 - 口や喉の痒み - 胃の不快感 - しゃっくり

- 鼻づまり - 嘔吐 - 動悸や胸の痛み、不整脈

喫煙の法定年齢に満たない方は、本装置を使用しないでください。

## 操作说明

### 1. 安装雾化器

将雾化器与电池连接后拧紧 510 螺纹，确保两个部件已安装牢固。

### 2. 更换雾化芯

- 拧下雾化器底座；
- 将使用过的雾化芯拔出；
- 插入新的雾化芯；
- 将雾化器底座重新拧紧，固定到位。

\* 参考图 1

### 3. 注油

- 按照箭头方向推动顶盖；
- 向孔中注满液体
- 在完成填充后将顶盖推回原位。
- 为使烟油充分浸入雾化芯，请等待 5 分钟再抽吸。
- 参考图 2

### 4. 调气

旋转 TANK 底座以调整气道大小

### 5. 开启 / 关闭设备

在 2 秒内单击电源按钮 5 次以开启或关闭设备。

### 6. 功率调节

TARGET 100 配备了 GTi 雾化芯，请在抽吸前知悉以下推荐功率范围：

GTi MESH Coils	GTi 0.2Ω MESH	GTi 0.4Ω MESH
推荐功率	60-75W	50-60W

## 7. 开始抽吸

调整好功率后，按下电源键即可享受非凡抽吸体验。

## 8. 充电

使用 Type-C 线连接电池与电源，电池屏幕上会显示充电的状态以及充电剩余时间。

## 9. 系统锁

连续按下 3 次电源键后，可以把“+”号键和“-”号键以及模式键锁定，但电源键依然能使用。

## 10. 选择模式

1. 长按模式键可选择主要模式 (Pulse Mode/F(t) Mode/VWN Mode)

2. 连续按下 3 次模式键可进入二级设置菜单

### \*F(t): F(t) 模式 (默认模式)

通过调节温度，加热速度和时间，F (t) 模式可充分释放电子液体的味道，从头一次抽吸起就始终如一地提供完美平衡的品尝体验。

### \*PUL: 脉冲模式

PULSE MODE: 此模式可通过恒定电压输出来改善电子烟体验，从而持续提供最佳的香味产生，尼古丁满足度和完美的温度。

### \*VWN: 可调功率模式 / 简洁模式

VWN MODE 是输出功率的正常模式，您可以根据雾化芯阻值来调整您需要的最佳瓦数。用户界面显示瓦数、阻力和抽吸计数器，为您提供沉浸式的电子烟体验。

### \*DIY: DIY 模式

您可以在该模式中选择 VW 可调功率 (H 高, N 中, S 低)，VV 可调电压，BP (bypass)。

### \*SET: 系统设置

系统设置包括还原出厂设置，Smart VW 模式开 / 关，口数统计和版本信息，您可进入设置界面进行设置。

Smart VW 模式开关：打开此功能并安装雾化器时，系统将为您推荐最佳功率。

## 保护功能

### 1. 短路保护：

当负载电阻小于约  $0.05\Omega$  时，按点火键时会进入短路保护，关闭输出，并提示“SHORT ATOMIZER”。

### 2. 低阻保护：

当负载电阻小于约  $0.09\Omega$  时，按点火键时会进入低阻保护，关闭输出，并提示“LOW RESISTANCE”。

### 3. 空载保护：

当没有检测到负载电阻时，按点火按键时进入空载保护，关闭输出，并提示“CHECK ATOMIZER”。

### 4. 高阻保护：

当负载电阻大于约  $5\pm 0.5\Omega$  时，按点火键时会进入高阻保护，关闭输出，并提示“CHECK ATOMIZER”。

### 5. 低电压保护：

当电芯电压低于 3.3V，按点火按键时进入低电保护，关闭输出，并提示“LOW BATTERY”。

### 6. PCBA 高温保护：

当 PCBA 温度达到约  $60-85^{\circ}\text{C}$  时按点火按键，关闭输出，屏幕显示“OVER HEAT”。

### 7. 过放保护：

放电过程中当 PCBA 电源 B+ 与 B- 电压低于  $2.9\text{V}\pm 0.1\text{V}$  后，自动关闭输出。

### 8. USB 高压输入保护：

接入充电器，当 USB 端输入电压超过 6V 低于 30V 时，停止充电。

### 9. 过充保护：

充电时，当电芯电压上升到  $4.2\text{V}\pm 0.3\text{V}$  左右后，无充电电流，显示屏提示 100%。

### 10. 过吸保护

当按住点火按键时长达  $10\text{s}\pm 10\%$  以上时，关闭输出，并提示 OVER TIME。

## 注意事项

1. 如无需使用，请关闭本产品。
2. 请勿在无人看管时进行充电。
3. 请勿摔落，随意丢弃或滥用您的产品，否则可能造成损坏。

4. 请在合适的电流和电压范围内使用标准输出的 USB 充电器。
5. 请将本产品远离水、易燃气体或液体。
6. 请勿暴露在阳光直射、有灰尘、潮湿或撞击环境下。
7. 请勿将设备暴露在极端温度下。（适用温度范围：使用温度 -10~60°C / 14~140 °F，储存温度 -10~45°C / 14~113 °F。）
8. EEE 回收：本产品不宜当生活垃圾处理，应交付合适的电气和电子设备回收点。
9. 电池回收：本产品的电池不宜当作生活垃圾处理，应交付合适的旧电池回收点进行回收。
10. 本产品只能由 Vapresso 进行维修，请勿尝试自行维修，否则可能造成产品损坏或人身伤害。

## 警示

这款可注油电子烟雾化器适用的烟油可能含有尼古丁。尼古丁是一种成瘾化学物质，不适合 / 不建议有以下情况的人员使用：

### 1. 以下人群不适合使用此设备：

- 不足法定吸烟年龄人员；
- 患有心脏病、胃或十二指肠溃疡、肝脏或肾脏疾病、慢性咽喉疾病、支气管炎、肺气肿或哮喘呼吸困难人群；
- 甲状腺过度活跃或患有嗜铬细胞瘤（肾上腺素肿瘤会影响血压）人群；
- 正在服用药物人群，如茶碱、罗匹尼罗或氯氮平；

### 2. 以下人群不建议使用此设备：

- 非吸烟者；
- 孕妇或哺乳期妇女；

### 3. 如果此设备与含有尼古丁的烟油一起使用，您可能会遇到以下情况，请咨询专业的医护人员，并向其出示此说明书：

- 晕厥 - 恶心 - 头晕 - 头痛 - 咳嗽 - 口腔或喉咙刺激 - 胃部不适 - 连续性打嗝
- 鼻塞 - 呕吐 - 胸部心悸 / 疼痛或心率不齐

## 不足法定吸烟年龄人群禁止使用此产品。



@VaporessoEcig



@Vaporesso\_ecig



Vaporesso



support@vaporesso.com

**[www.vaporesso.com](http://www.vaporesso.com)**

---

Shenzhen Smoore Technology Limited